

dicembre 2001

Nuovo paese

e
w
c
o
u
n
t
r
y

italian -
australian
monthly/
mensile

N11 anno 28
\$2.50
Print Post
Approved
PP535216/
00031

Article 1(1)

The Purposes of the United Nations are: To maintain international peace and security, and to that end: to take effective collective measures for the prevention and removal of threats to the peace, and for the suppression of acts of aggression or other breaches of the peace, and to bring about by peaceful means, and in conformity with the principles of justice and international law, adjustment or settlement of international disputes or situations which might lead to a breach of the peace;

Article 2(3)

All Members shall refrain in their international relations from the threat or use of force against the territorial integrity or political independence of any state, or in any other manner inconsistent with the Purposes of the United Nations.

UN Charter-ed

Nuovo Paese

Nuovo Paese è una rivista che appartiene alla comunità, ed è indirizzata principalmente ad un pubblico australiano di cultura e lingua italiana. Le origini storiche di questa rivista sono incentrate sui problemi creati dall'impatto dell'emigrazione sugli individui e sulla società.

L'emigrazione a livello globale non è mai stata estesa come lo è oggi che interessa tutte le aree povere del pianeta da dove si spostano masse di persone verso le zone ricche, in cerca di lavoro e di sopravvivenza. Questo movimento, a volte legale, ma spesso illegale, si verifica tra le nazioni e dentro le nazioni, e sta rendendo il mondo veramente multiculturale come non lo è mai stato. In questo contesto, la sopravvivenza delle identità linguistiche e culturali sarà di importanza pari alla sopravvivenza delle specie animali o vegetali. Nuovo Paese si prefigge lo scopo di fornire notizie e punti di vista in alternativa a quelli che offre il monopolio dei media. Il contenuto editoriale della rivista sarà quindi influenzato dal nostro impegno verso una maggiore uguaglianza socio-economica e rispetto degli individui e delle loro culture in una sostenibile economia che rispetti anche l'ambiente.

Nuovo Paese is a community based magazine aimed at mainly the Italian language and cultural community in Australia.

At the heart of its origin is a concern with the impact of migration on societies and individuals. Globally migration has never been greater than today as people in poor areas chase work and survival in richer areas. This movement, sometimes legal but mostly illegal, happens within nations and between nations. It is making the world truly multicultural in a way that has never been the case. The survival of linguistic and cultural identities within this global economy may be as important as the survival of animal and plant species. Nuovo Paese aims to provide news and views, alternative to those promoted by monopoly-media. The magazine's editorial content will therefore be guided by its commitment to greater socio-economic equality, respect for individuals and cultures and an environmentally sustainable economy.

Copertina

A call for the respect of international law and principles that underpin the United Nation's charter which have been replaced by the use of force by the powerful, particularly by the USA

Abbonati a

Avvenimenti

edito da:

**Libera Informazione
Editrice S.p.A, Roma**

**Abbonamento annuale
Lire italiane 335.000**

**Per abbonarsi rivolgersi alla Filef
15 Lowe Street, Adelaide SA 5000**

 **finte verità**

Sondaggio ONU

La domanda era: "Per piacere, dica onestamente qual'è la sua opinione sulla scarsità di alimenti nel resto del mondo."

Di seguito si riportano i risultati.

- gli europei non hanno capito cosa sia la "scarsità."
- gli africani non sapevano cosa fossero gli "alimenti."
- gli americani hanno chiesto il significato di "resto del mondo."
- i cubani, stranieri, hanno chiesto maggiori delucidazioni sul significato di "opinione."
- nel parlamento italiano, si sta ancora discutendo su cosa sia "onestamente."

Il coraggio di opporsi

Al disastro della miseria e della sofferenza, patiti da milioni di persone in questi terribili giorni di guerra, si aggiunge il rammarico per il successo spettacolare della propaganda.

Nonostante la diffusione dei mezzi d'informazione - veloci e sofisticati - la verità è oscurata o distorta dall'informazione ufficiale.

Purtroppo i professionisti dell'editoria non sembrano in grado neanche di rivelare le ipocrisie più ovvie.

Basterebbe un po' di coraggio, rigore professionale e rispetto per la democrazia per dichiararsi contro quello che è ingiusto e falso.

Contro la guerra, contro i nostri alleati (criminali quanto i nostri nemici), contro l'ipocrisia dell'Occidente e degli Stati Uniti che, prima armano i terroristi e poi li combattono e contro i falsi atti umanitari che nascondono il crescente divario tra ricchi e poveri che è la principale ragione contro la globalizzazione promossa dal capitale.

The courage to oppose

To the disaster of the misery and sufferance of millions of people from these terrible days of war there is the distress about the spectacular success of propaganda.

Notwithstanding the many information means - rapid and sophisticated - the truth is clouded or distorted by official information.

Unfortunately media editorial professionals do not appear to be able to reveal even the most obvious hypocrisies.

It only requires a little courage, professional rigour and respect for democracy to stand against what is unjust and false.

Against war, against allies (criminals as much as our enemies), against the hypocrisy of the West and of the USA, which first arm terrorist and then they fight them, and against false humanitarian acts that hide the increasing gap between rich and poor, which is the principal reason against the globalisation promoted by capital.

sommario

Italia

Australia

Internazionale

Tra i più ricchi nel mondo	p4	Election divides	p3	La Francia e la Tobin tax	p5
Piemontesi in missione	p8	Grave disboscamento	p31	Le celle scoppiano	p9
Brevi	p10	Brevi	p23	Brevi	p28

Programma SBS p.36

Orizzonti supplemento di 8 pagine d'arte e cultura p.15

Tra le fonti d'informazione usate ci sono le agenzie di stampa ADN KRONOS, ANSA, AGI, ASCA, Emigrazione Notizie, AISE, FullPress, GRTV, INFORM.

KAMIKAZE



AMMAZZIAMOLO
PRIMA CHE SI
SUICIDI



SCOPERTA DALLA POLIZIA BASE DI AL QAEDA A MILANO



**sul
serio**

Election further divides community

by Philip Ritson

The 2001 election was an unusual election in many respects. Most significantly, it was an election fought against the backdrop of the September 11 attacks and the subsequent military action in Afghanistan. In addition, the unfolding "refugee crisis" and the Government's determination to pursue a hard line on this issue played a significant part on the campaign. Inevitably, this highly charged political environment relegated the importance of domestic considerations as the election campaign unfolded. This environment also divided the community on a number of key issues. As Bob Hawke observed on election night, the 2001 election has left the Australian community more divided than at any other time in recent history. Whilst many might view the prospect of a third Howard government with a degree of trepidation, all is not doom and gloom. As table one reveals, the three parties of the centre-left (the Australian Labor Party, the Democrats, and the Greens) actually outpolled their main conservative rivals (the Liberal Party, the Nationals, and One Nation) by a margin of 48.02% to 46.98%. That statistic alone should convince us that the concerns and interests of the left continue to resonate with a large cross section of the Australian community. In addition, that

House of Representatives First* Preferences by Party

Party	Result	Swing
Democrats	5.28%	+0.24%
Green	4.29%	+2.28%
Labor	38.45%	-2.39%
Liberal**	37.16%	+3.35%
National	5.53%	+0.32%
One Nation	4.29%	-4.16%
Other	5.00%	+0.36%

* Based on AEC estimates with 79.88% of all first preference votes counted

** Including the Country Liberal Party

TABLE 1

statistic reveals that the much vaunted all encompassing conservatism of the Australian electorate is, to a large extent, a myth. Table 1 also reveals that, with the demise of Pauline Hanson's One Nation, the centre-left is a far more fractured and factionalised entity that its conservative opponent. The 2.28% swing to the Greens and the far less spectacular 0.24% swing to the Democrats probably accounts for much of the 2.39% swing against the Labor Party; whilst, the 4.16% swing against One Nation accounts for much of the 3.67% swing to the Coalition. Put simply, election result revealed the conservative vote's tendency to concentrate in the hands of the Coalition and the centre-left vote's continued tendency to shift away from Labor towards the Greens and the Democrats.

To a Large extent, the Howard government owes its third term to the first-past-the-post nature of House of Representatives electoral system. Indeed, if Australia's founding "fathers" had adopted a proportional representation system for the lower house, then one can speculate that the 2001 election would have resulted in a coalition government of the Greens, the Democrats, and Labour headed by Kym Beazley. However, under the current electoral arrangements, John Howard has retained government albeit in an environment where the Greens and Democrats continue to exercise the balance of power in the more proportionally based Senate. It is hard to see how the centre-left can build on this election result to win government. The ongoing antipathy between the Greens, the Democrats, and the Labor Party renders some form of

Sesta riduzione di tasse

La banca centrale australiana, preoccupata per il rallentamento dell'economia globale, ha ridotto dei tassi di sconto dello 0,25%, la sesta quest'anno, portando la quota in contanti al 4,25%.

La Reserve Bank, nel motivare la decisione, nota che le condizioni internazionali permangono deboli, con le economie di Usa e Giappone in recessione, quelle europee in stallo e diversi partner asiatici dell'Australia in fase di contrazione. Nei paesi maggiori - sostiene la banca - il 2001 e il 2002 combinati produrranno il periodo di crescita più debole dal 1980, anche se sembra scongiurata la minaccia di un declino ancora più brusco dopo gli attentati dell'11 settembre in Usa.

"popular front" mounted to challenge Liberal and National Coalition at the next election a highly improbable prospect. For this reason, the Australian Labor Party must remain an essential element of any election strategy designed to return the Coalition to the opposition benches. Inevitably, the ALP will undergo a period of post-election review and "reform". No doubt, some in the ALP will feel drawn Tony Blair's politics of the "Third Way" and its "New Labour" model as they search for a successful example to emulate. However, it is to be hoped that the ALP remembers that its path to government lies not in emulating the policies of its conservative opponent, but rather in winning back those voters the ALP alienated over the last decade. Genuinely progressive policies in the realms of jobs and job security, education, genuine tax reform, human rights, industrial relations, indigenous affairs, regional development, and the environment are the key to achieving electoral success in the Australian electorate.

Tra i più ricchi del mondo

Tra i 500 classificati a livello mondiale, anche 17 italiani tra i più ricchi

Anche per il settimanale inglese "Forbes", che ha pubblicato, come è ormai del resto sua consuetudine, un'annuale classifica dei "billionaires" di tutto il mondo, la fine dell'anno è periodo di bilanci. Naturalmente, tra i grandi nomi dell'economia e dello spettacolo citati, non potevano mancare gli italiani "Paperon de' Paperoni", sparsi qua e là all'interno della lista di ben 500 nomi stilata dalla nota rivista.

Il primo italiano classificato è il Presidente del Consiglio Silvio Berlusconi, al ventinovesimo posto con 10 miliardi e 300 milioni di dollari. Seconda in classifica, seppur ben distaccata dal Berlusconi nazionale, si pone la famiglia veneta della moda, la Benetton, che occupa lo "scalino" numero 57 della "Top 500" con i suoi cinque miliardi e mezzo di dollari. Solo 146esimo invece il proprietario della FIAT Gianni Agnelli, che, insieme alla sua famiglia, conta invece "solo" poco più di tre miliardi di dollari. Nella lista compaiono comunque in tutto 17 nomi, che però occupano solo le ultime decine di posti della classifica. Tra le curiosità: la donna italiana più ricca secondo "Forbes" è la stilista Miuccia Prada, anche se posizionata oltre la metà della classifica - al 363esimo posto - con un miliardo e quattrocento milioni di dollari.

Dal primo gennaio del 2002 la lira cederà il posto all'euro con un nutrito calendario di eventi sotto il



progetto "La lira d'oro". Il progetto prevede un convegno internazionale a Roma il 14 e 15 marzo prossimo, una mostra dedicata alla moneta italiana in settembre a Roma e un volume "La Lira d'Oro - Storia, emozioni e ricordi della nostra moneta". Inoltre verrà realizzato un monumento alla lira, la lega metallica ottenuta dalla fusione delle monete da 200 lire. Alla realizzazione della scultura sono chiamati tutti i cittadini a partecipare mandando un bozzetto entro 30 marzo 2002 (informazione si possono avere sul sito internet www.laliradoro). Quello giudicato il migliore, darà vita al monumento. Nella foto le più famose e longeve 1000 lire emesse nel 1897 e stampato fino al 1950.

In rosso il settembre italiano

La bilancia commerciale torna in deficit - la caduta della domanda mondiale frena gli scambi

A settembre - non succedeva da gennaio - la bilancia commerciale italiana ha chiuso i conti in rosso di 932 miliardi causato da un deficit di oltre mille miliardi negli scambi con i paesi dell'Ue. Nei primi otto mesi dell'anno i conti segnano ancora un attivo di 8.205 miliardi, destinato forse visto che in ottobre, come segnala l'Istat, l'interscambio con i paesi extra Ue è in attivo di quasi 4 mila miliardi. Il passivo di settembre non è una sorpresa: stagionalmente questo mese non è stato mai favorevole. A livello di singoli paesi, è con gli Stati Uniti che l'Italia registra il maggior avanzo commerciale.

Una Rete contro Ciampi

Il presidente a Napoli, lo accoglie un corteo antiguerra

Hanno scelto una poesia per far sapere al presidente che esiste un'Italia diversa da quella rappresentata nei discorsi di Ciampi, a favore della guerra. E un'altra Napoli da quella che l'ha ricevuto il 23 novembre all'inaugurazione del Museo della scienza a Bagnoli. La città dei disoccupati, degli studenti e degli operai contro la guerra in Afghanistan. Sono le duemila persone che hanno aderito alla manifestazione promossa dalla Rete no global campana. Partecipanti si sono ritrovati intorno sotto una pioggia battente, per la contestazione promessa al Capo dello Stato, in visita a Bagnoli, quartiere simbolo della crisi industriale napoletana. Una delegazione di manifestanti si è limitata a consegnare un testo scritto da Boris Vian, quando negli anni Quaranta ricevette la cartolina di chiamata alla guerra, dal titolo: "Egregio Presidente", e un appello di un collettivo di docenti a favore della pace.

Una settimana prima del G8 di Genova, il Ministro italiano dell'Economia e delle Finanze Giulio Tremonti, aveva detto durante il vertice dei Ministri economici che la Tassa Tobin, "è uno strumento assolutamente inutile, che rischierebbe di provocare un serio collasso del sistema economico soprattutto nei suoi aspetti di economia borsistica".

Il mese scorso, contraddicendo le analisi del ministro Tremonti, il parlamento francese ha adottato un emendamento alla legge finanziaria 2002 che introduce una tassazione sui mercati dei cambi fino allo 0,1 per cento, detta appunto Tobin Tax. "Il provvedimento -dice l'emendamento approvato- entrerà in vigore se gli altri paesi dell'Unione Europea adotteranno una misura identica: quello che comunque è chiaro, è che con questo gesto la Francia riconosce la necessità e l'applicabilità di una "Zona Tobin" in Europa.

A favore della Tobin Tax è attiva da anni in Francia ATTAC, un'associazione che si sta diffondendo anche in Italia.

ATTAC, l'Associazione per la Tobin Tax e l'Aiuto ai Cittadini, è appunto un'associazione di cittadini che si sviluppa olttralpe, partendo dal presupposto che, "a fronte di una trasformazione economica e sociale presentata come ineluttabile, i cittadini ed i loro rappresentanti si vedono del proprio destino: tale situazione favorisce il proliferare di formazioni politiche antidemocratiche, ed in questo contesto diventa necessario arrestare tale processo creando dei nuovi strumenti di regolamentazione e di controllo a livello nazionale, europeo ed internazionale". La Tobin Tax, è proprio uno di questi strumenti, che, dovrebbe impedire che la completa libertà di circolazione dei capitali, i paradisi fiscali e l'esplosione del volume delle transazioni speculative costringano gli Stati ad un atteggiamento di sudditanza nei confronti dei grossi investitori. Sui perchè della Tobin Tax,

La Francia apre le prospettive della Tobin Tax europea

Il parere italiano dopo che il Parlamento francese approva un emendamento che spinge per la creazione di una "zona Tobin" in Europa

sul suo significato politico e sulle prospettive aperte, abbiamo intervistato Fulvio Perini, membro del Comitato Promotore di Attac Italia.

Quali sono le valutazioni che date, come ATTAC Italia, dell'emendamento approvato da Parlamento Francese?

Innanzitutto positivo il fatto che la decisione del parlamento francese,

Intendi l'iniziativa di legge popolare...

Esattamente. Anche in Italia ci siamo fatti promotori di un'iniziativa formale e istituzionale, quella cioè della raccolta delle firme per la presentazione di una legge di iniziativa popolare sull'istituzione della tassa tobin: è necessario per questo atto superare le 50mila firme, ma noi ci siamo dati degli obiettivi molto più ambiziosi. Questo perchè la nostra iniziativa ha un duplice obiettivo: il primo è sicuramente quello di portare questo disegno di legge in parlamento, ma sapendo come è composto questo parlamento non ci illudiamo che questo progetto possa essere approvato durante questa legislatura; la cosa più importante è riuscire a costruire un'ampia sensibilità e partecipazione dei cittadini italiani su una materia di questo tipo. E' interessante la comparazione con l'esperienza francese perchè in Italia noi avevamo guardato subito alla dimensione europea.

Cosa rispondi a quanti dicono che questa tassa sia assolutamente inutile oltre che dannosa?

Io penso che sia esattamente l'opposto. Penso che questa tassa abbia una funzione assolutamente dirompente, per una ragione molto semplice: mentre questa tassa è una proposta moderatamente riformista, perchè se si tassano dello 0,05% le transazioni non si incide tantissimo sul loro volume. Ci sono però due aspetti di natura politica che a mio modo di vedere sono assai rilevanti: il primo è che i cittadini cominciano a mettere mano sul più grande mercato mondiale, il secondo è che una serie di istituzioni iniziano finalmente a tenere sotto controllo un sistema impazzito, che ogni giorno produce disuguaglianze sempre maggiori.

La Tobin Tax

Questa forma di tassazione era stata proposta dall'americano James Tobin, premio Nobel per l'economia, e consiste semplicemente nel tassare le transazioni speculative sul mercato delle valute. Anche se la Tassa Tobin fosse fissata ad un tasso particolarmente basso, lo 0,05%, questa forma di tassazione sarebbe in grado di raccogliere circa 100 miliardi di dollari all'anno. Applicata, principalmente, nei paesi industrializzati, dove sono localizzate le grandi piazze finanziarie, questa somma potrebbe essere versata alle organizzazioni internazionali per la lotta contro la disuguaglianza, per lo sviluppo dell'educazione e della salute pubblica nei paesi poveri, per la sicurezza in campo alimentare e lo sviluppo duraturo.

rappresenti la prima risposta positiva di uno stato europeo ad una battaglia che ATTAC Francia per prima porta avanti da parecchio tempo. ' un passaggio importante perchè sposta su un piano politico e pratico e non solo più teorico la proposta della Tassa Tobin: a questo punto diventa per noi più facile poter discutere sull'effettiva possibilità di ottenere con l'introduzione di questa tassa dei risultati concreti. A questo punto tutta una serie di prospettive sono aperte, e le nostre argomentazioni hanno un punto di forza in più.

Richiesta di nuove leggi per i disoccupati

A richiederle è il Congressman Frank Pallone Jr, che vuole dal Governo più attenzione e un maggior supporto economico per le famiglie senza lavoro

Più investimenti per i lavoratori americani: questa la richiesta che il senatore repubblicano Frank Pallone Jr, rappresentante del Sesto Distretto del New Jersey, ha fatto negli scorsi giorni durante un incontro con la stampa.

Pallone ha tenuto a sottolineare il fatto che nel Paese, naturalmente ancora più toccato dai recenti eventi, quasi otto milioni di Americani sono senza lavoro, e si fa quindi impellente la necessità di avviare un nuovo programma di investimenti a favore di quest'ampia fascia di popolazione. L'italoamericano membro del Congresso ha inoltre tenuto ad affermare che più della metà dei disoccupati in questione non possono neanche attualmente contare sull'indennità di disoccupazione, e la gran maggioranza non ha neanche a disposizione, sotto il corrente sistema, un'adeguata copertura per le spese mediche.

Pallone ha inoltre affermato che i disoccupati del New Jersey non possono aspettare altro tempo per un ottenere i giusti sussidi di cui hanno bisogno per il sostegno delle loro famiglie: il mese scorso, infatti, sono stati inviati dei fondi dallo Stato, ma rappresentano sempre una cifra irrisoria, per nulla rispondente alle reali necessità dei 360.000 abitanti della Regione che sono senza lavoro. "Questo è inaccettabile" ha detto in conferenza stampa "Il programma che io ho proposto - e continuerà a proporre - prevede un'indennità di disoccupazione e una copertura per le spese mediche per i lavoratori senza impiego; inoltre chiedo uno sgravio fiscale per le famiglie di basso e medio-basso reddito che abbia realizzazione immediata".

Pulizia etnica in Afghastistan: i massacri ignorati

di Vincenzo Papandrea

Il mondo e soprattutto gli Usa sembrano aver dimenticato l'obiettivo principale della guerra in Afghanistan, quello che ha spinto il mondo a coalizzarsi contro un Paese: cacciare i Taleban dal potere, catturare e consegnare alla giustizia i responsabili (mandanti e organizzatori, visto che gli attentatori sono morti) degli attentati dell'11 settembre. Questa dimenticanza ha una logica che si muove nell'ambito di una serie d'interessi nascosti, che vanno ben oltre ogni immaginazione. Nello stesso tempo, il super ricercato Osama bin Laden sembra svanito nel nulla, ma più che svanito sembra un personaggio esistito solo nella fantasia di chi ama la fantapolitica: un personaggio inventato e mai esistito. Possibile - ci viene da domandarci - che sia già diventato una leggenda? E possibile che dalla caccia al mostro o ai mostri stiamo invece assistendo ad una terribile pulizia etnica, simile a quella della ex Jugoslavia, con la complicità degli Usa?

I massacri di Mazar-i-Sharif, dove hanno trovato la morte diverse centinaia di prigionieri miliziani di Al-Qaeda, con l'omertà americana e il silenzio stesso dei giornali e delle televisioni americane, ne sono la conferma. L'Alto Commissario dell'Onu, Mary Robinson ha chiesto l'apertura di un'indagine sul massacro, ma il ministro degli Esteri inglese, Straw ha messo il suo veto: "Francamente non se ne parla proprio".

La vittoria dell'Alleanza del Nord ha riportato al potere molti dei comandanti che avevano governato con la forza e con metodi mafiosi dopo la ritirata dell'Armata russa. A Takhta Pol, nella zona di Kandahar, un comandante pashtun ha ammesso di aver trucidato 160 Taleban appena catturati, alla presenza di sette militari americani che filmavano l'azione. Man mano che arrivano le notizie su quelle che apparivano operazioni di guerra contro le ultime resistenze dei Taleban, sono invece brutali rappresaglie e vendette tribali. Attaccare - sotto lo sguardo dei marines americani, di agenti della Cia e delle Sas inglesi - i dissidenti incatenati e massacrarli pubblicamente, uccidere prigionieri indifesi, stuprare uomini e donne, rientra in una normale operazione di guerra alla faccia della Convenzione di Ginevra.

Ma i buoni di oggi non erano i cattivi di ieri? Possibile che la giustizia continua ad essere di parte a secondo delle amicizie e degli interessi? Possibile che gli stessi crimini vengano considerati tali da un lato e atti eroici dall'altro? Purtroppo tutto questo è possibile e in questa guerra stiamo assistendo alla terribile conferma, se ce ne fosse stato bisogno.

L'obiettivo finale della guerra ai Taleban, sul quale si fondava il consenso degli alleati europei, degli Stati Uniti e anche dell'Onu, era quello di creare in Afghanistan le condizioni per una ricostruzione politica, economica e civile, che garantisca il rispetto dei diritti umani, la modernizzazione e l'eguaglianza soprattutto per la parte più oppressa della popolazione, le donne in primo luogo.

L'invio di una forza multinazionale di pace - rifiutata ripetutamente dagli Usa e dall'Alleanza del Nord - è urgente, perché se questa rimane una guerra americana sarà solo un massacro e non si arriverà mai ad una soluzione politica.

Quello che appena ieri, con l'arrivo dei blue jeans (rifiutati dagli Afghani), sembrava solo una barzelletta da far circolare su internet, è oggi invece il preludio allo sbarco dei cento McDonald's pronti a "sviluppare" il Paese. Le scuole, le case e gli ospedali potranno aspettare, come stanno aspettando nel Kosovo.

"Stop the war", centomila in piazza a Londra

Rivolta contro Blair in parlamento. Cresce la protesta contro le leggi liberticide dell'"internamento" e il timore per i soldati britannici a Kabul

La parola d'ordine a Downing street dev'essere "negare sempre, anche l'evidenza, e liquidare qualunque critica". Il mese scorso è stato per Blair un vero disastro. Il premier ha dovuto digerire le immagini di una manifestazione oceanica, promossa il 18 novembre dalla coalizione contro la guerra: centomila persone si sono riversate a Trafalgar Square in quella che è stata certamente l'espressione di dissenso più vasta e chiara da anni a questa parte. Sul palco hanno parlato tanti laburisti, dai deputati Jeremy Corbyn, George Galloway, Alan Simpson all'ex deputato Tony Benn, e volti famosi da Bianca Jagger a John Pilger, da Arthur Scargill (leader dei minatori) a personaggi della televisione e dello spettacolo, ai rappresentanti delle comunità afgana, kurda, islamica. Una manifestazione che ha riunito sotto un unico slogan, "Stop the war", socialisti, sindacati, no global, ambientalisti, deputati di varie forze politiche, genitori, studenti, quaccheri, musulmani, cittadini stranieri, "ordinary people", la gente comune con gli striscioni fatti in casa recuperati da vecchie lenzuola e tovaglie. La manifestazione di domenica è stata un duro schiaffo alla politica di Blair e il segno più evidente del dissenso che continua a crescere. Anche e forse soprattutto in questa fase in cui la guerra dovrà necessariamente modificarsi e trasformarsi in qualcosa che, come hanno sottolineato quasi tutti gli interventi di domenica, rischia di essere tragico e poco chiaro. Perché questa, come ha sottolineato il vecchio leader dei minatori Arthur Scargill "non è una guerra, è uno stato di terrore guidato da George Bush e Tony Blair". Ed è anche una "follia - come dice il deputato della sinistra Labour, Jeremy Corbyn - in nome della quale si continuano ad uccidere migliaia di innocenti". Una follia che ha ripercussioni interne, come sottolinea lo stesso Corbyn commentando il rapporto pubblicato dalla commissione parlamentare per gli affari interni sulla proposta di legge antiterrorismo. Il presidente della commissione, il laburista Chris Mullin, ha sollevato perplessità sul fatto che "una legge così importante e con implicazioni così gravi per le libertà civili di questo paese possa essere discussa in tre sessioni appena". La carenza di dibattito su una legge che introduce tra l'altro l'internamento senza processo, oltre ad una serie di misure repressive, è per la commissione un grave ostacolo.

La grande abbuffata

Mentre l'opinione pubblica statunitense è preoccupata dagli attacchi dell'11 settembre e dalla guerra in Afghanistan, i soliti noti si sono già seduti a tavola. Il menu è naturalmente quello delle grandi occasioni ed è strutturato in due parti: a) i fondi del Tesoro; b) tutte le regole di protezione, dalla tutela della privacy alla salvaguardia ambientale. Alcuni esempi: 15 miliardi di dollari per le aerolinee e per i tagli alle tasse sulle imprese. La Amt (Alternative Minimum Tax), 25 miliardi di dollari. Introdotta da Reagan per evitare che le società in utile sfuggissero alle tasse attraverso varie scappatoie legali, ora le società non solo vogliono l'eliminazione della minimum tax per l'anno corrente, ma stanno cercando anche un rimborso retroattivo per tutte le Amt pagate dall'86. L'Ibm prenderebbe 1,4 miliardi di dollari; la General Motors, 833 milioni; la General Electric 671, la Daimler-Chrysler 600, la Chevron-Texaco 572. Certo i 14 maggiori beneficiari dell'abrogazione della minimum tax hanno dato 14.769.785 dollari per la campagna elettorale: ora riscuotono. Ma ecco si avvicina alla mensa un'altro ospite: l'industria assicurativa nazionale, che sta premendo sul Congresso perché il governo federale paghi il conto per perdite come quelle derivanti dall'attacco al World Trade Center. Ma noi, mentre questi invitati alla mensa banchettano, noi diamo un'occhiata agli immancabili esclusi. Le compagnie aeree hanno preso i loro 15 miliardi di dollari supplementari, ma le migliaia di dipendenti licenziati - assistenti di volo, membri dell'equipaggio, addetti ai bagagli e impiegati delle biglietterie - non hanno visto un dollaro. Nello scorso mese, più di 400.000 persone hanno perso il loro lavoro negli Stati Uniti e la disoccupazione è salita al 5,4%, il livello più alto dal '96. Il Dipartimento delle statistiche del lavoro ha detto che almeno un quarto di questi posti di lavoro persi sono diretta conseguenza degli attacchi terroristici dell'11 settembre. Salvataggi, benefici o altri aiuti per queste vittime degli attacchi? Sono previsti solo per le società per azioni. Almeno 25.000 persone hanno detto al Dipartimento di aver perso il lavoro in seguito al disastro del World Trade Center. Un'analisi sulle prime 22.000 risposte ha scoperto che il 16% lavorava nei bar, il 14% negli hotel, il 5% nel trasporto aereo e il 21% in una categoria denominata "servizi all'impresa". Solo il 4% lavorava nelle società di brokeraggio di Wall street. Sono emblematiche le dichiarazioni di Bill Moyers, scrittore e giornalista, dirette ai suoi compatrioti: "Le grandi imprese contano sul tuo patriottismo per distrarti dal loro saccheggio. Contano sul fatto che stai fermo con la mano sul cuore, giurando fedeltà alla bandiera, mentre pescano nelle tue tasche". Quanti punti in comune, nella situazione appena descritta, con la realtà Australiana, vero? (Dati citati dall'avvocato dei diritti civili Ralph Nader, candidato alle elezioni presidenziali statunitensi del 2000)

danilo sidari

Opuscolo lombardo sui servizi donne

In Lombardia le donne sono 4 milioni 650 mila e rappresentano il 51,5 per cento della popolazione residente. La metà è sposata, l'altra metà è costituita da più di un milione e mezzo di nubili, comprese le giovanissime, 600 mila vedove e poco meno di 73 mila divorziate. Sono numeri destinati a crescere, perché le previsioni indicano che al 2010 le donne aumenteranno di altre 113 mila unità. Si tratta di donne istruite, che lavorano in percentuale maggiore rispetto al resto d'Italia e che hanno bisogno di servizi efficienti. Questi i dati dell'opuscolo "La Regione per le donne - politiche femminili e pari opportunità" realizzato dall'assessorato regionale alle Pari Opportunità. "Ci auguriamo - ha dichiarato l'assessore regionale alle Pari Opportunità Domenico Pisani - che la diffusione di questo opuscolo, pensato come strumento informativo per le cittadine e i cittadini, possa migliorare la conoscenza e favorire l'utilizzo delle opportunità offerte dalla Regione". Nell'opuscolo vengono elencate le leggi per l'imprenditoria femminile e la loro attivazione, i requisiti per le domande, e le azioni nel settore agricolo, del turismo, dell'artigianato. Si affrontano i temi della formazione e della cultura, le leggi per la famiglia, per la salute, la maternità e la solidarietà sociale. Infine, una sezione è dedicata anche al problema dei maltrattamenti e della violenza.

Escluse tra gli esclusi

"Doppiamente discriminate e vittime di violenze sessuali". La denuncia alla Conferenza europea di Falerna dalle donne disabili

Settanta donne con disabilità provenienti da sedici paesi (addirittura dall'Uganda) si sono riunite per tre giorni a Falerna, in provincia di Catanzaro, dove si è svolta la Terza conferenza europea delle donne disabili dal titolo Donne con disabilità vittime di violenza. Cosa fare?: un'iniziativa legata al progetto "Disabled Girls and Women Victims of Violence - awareness raising campaign and call for action", promosso e organizzato da Disabled Peoples' International-Regione Europea, associazione presente in 125 paesi che ha come obiettivo la tutela dei diritti umani, la promozione delle pari opportunità, l'inclusione e la vita autonoma, autodeterminata e interindipendente delle persone con disabilità. La scelta di organizzare la Conferenza in una regione del sud dell'Europa - per Rita Barbuto, presidente della sezione italiana del Dpi - ha voluto sottolineare come anche in aree dove subiscono maggiori discriminazioni e violenze, le donne con disabilità si battono per tutelare i loro diritti umani. "Essere donna con disabilità - ha denunciato durante il convegno - vuol dire vivere una doppia discriminazione: prima come persona con disabilità e poi come donna. Esclusa tra gli esclusi non gode di pari opportunità né rispetto alle altre donne, né rispetto agli uomini disabili. "Nell'opinione comune - ha ricordato Nunzia Coppédé, direttrice del progetto europeo da scui è scaturita l'iniziativa calabrese -, la donna disabile ha un corpo asessuato e privo di femminilità. Questo corpo, proprio perché non desiderabile e impersonale, è spesso oggetto di abuso (fisico, sessuale, psicologico, ecc.). Quello che noi donne con disabilità vogliamo denunciare è che ogni giorno siamo continuamente esposte agli atteggiamenti e agli sguardi di coloro i quali reagiscono al nostro cospetto con la paura, la compassione, la pietà, l'intolleranza; reazioni, queste, che umiliano la nostra persona e il nostro essere. Inoltre vogliamo rivendicare il diritto alla visibilità.

100 DONNE PIEMONTESI "CIVILIAN SERVANTS" ALL'ESTERO

Cento ragazze piemontesi in missione in Europa e in America latina inaugureranno, nel 2002, il nuovo Servizio Civile italiano, aperto alle donne e alla collaborazione internazionale. Saranno impegnate per circa otto mesi, fuori Italia, nel settore della protezione civile e nel sostegno alle Comunità dei Piemontesi all'estero. Non riceveranno una retribuzione, ma un congruo rimborso spese e parteciperanno ad un programma di formazione, di almeno tre mesi, che garantirà loro maggiore operatività nell'immediato e per il futuro il prezioso bagaglio di un'esperienza lavorativa di respiro internazionale.

La missione all'estero coinvolgerà anche undici ragazzi che avranno scelto volontariamente di dedicare un anno al servizio civile, oppure che saranno stati individuati tra quanti hanno fatto domanda di servizio sostitutivo all'obbligo militare. L'innovativo progetto porta la firma delle due donne che fanno parte della Giunta Ghigo, Mariangela Cotto, Assessore alle Politiche Sociali e all'Emigrazione, e Caterina Ferrero, Assessore con delega alla Protezione civile.

Con questa proposta il Piemonte diventa la prima Regione italiana che si impegna ad attuare con un progetto già in fase di operatività la nuova legge nazionale sul servizio civile ed utilizza contemporaneamente le due novità di questa legge: l'accesso delle giovani donne al servizio civile e la possibilità di operare all'estero. Le cento ragazze "civilian servants" all'estero sono solo la punta dell'iceberg dell'impegno del Piemonte in questo settore. Infatti, già nel testo della legge regionale sull'assistenza (che è in via di approvazione) si codifica lo specifico riferimento al servizio civile e si riconosce a chi lo svolge un credito formativo equivalente ad un corso di specializzazione di pari durata.

Sono almeno quattro gli obiettivi, secondo il presidente Ghigo e gli Assessori Cotto e Ferrero, di questa strategia: "promuovere nei fatti le pari opportunità; attribuire un alto profilo al Servizio civile, incentivando le iniziative di solidarietà; imprimere una svolta alla conoscenza e al sostegno delle Comunità di Piemontesi all'estero; creare il senso concreto della comune cittadinanza europea".

Cantoni contrari al pagamento di maternità

Pur riconoscendo che il congedo maternità debba essere disciplinato per legge, quasi tutti i cantoni svizzeri, i partiti e le 27 organizzazioni consultati hanno respinto la soluzione proposta dal governo, considerando inaccettabile che i costi del congedo di maternità venissero sopportati unicamente dai datori di lavoro: un onere ritenuto troppo pesante per le piccole e medie imprese e per i settori con un'alta quota di donne occupate in età fertile. In alternativa, la maggior parte dei partecipanti alla consultazione ha sostenuto una soluzione diversa. In particolare è stata data la preferenza o al modello proposto dall'iniziativa del consigliere nazionale Pierre Triponez, radicale bernese. Il modello Triponez prevede che la perdita di salario per maternità venga finanziata per 14 settimane all'80 per cento dalla cassa IPG (indennità per perdita di guadagno, finanziata dai lavoratori e dai datori di lavoro). La mozione "Protezione della maternità e finanziamento misto", fatta propria dalla Commissione sicurezza sociale e sanità del consiglio nazionale, propone invece che le lavoratrici ricevano il salario durante le prime 8 settimane di congedo maternità, e vengano indennizzate dalla cassa IPG per le rimanenti 6 settimane. Ma la questione è sul tappeto da ormai troppo tempo; e il governo auspica una rapida eliminazione di questa lacuna nell'ambito del congedo maternità. Perciò il Consiglio federale - che è orientato verso una copertura completa della perdita di guadagno - sosterrà la proposta Triponez. Nel 1999, una proposta che prevedeva un congedo maternità indennizzato all'80 per cento per 14 settimane e una prestazione di base per madri con un reddito familiare modesto, venne respinta con un referendum. Attualmente il Codice delle Obbligazioni stabilisce 8 settimane di congedo maternità, il cui indennizzo è però condizionato dagli anni di servizio e può essere ridotto fortemente o persino negato se la lavoratrice è stata a lungo in malattia nello stesso anno.

Le celle scoppiano - di donne

GB- un terzo carcere maschile riconvertito per far fronte al "record" di detenute

Il direttore delle carceri inglesi, Martin Narey, ha annunciato che una terza prigione maschile dovrà essere convertita e trasformata in carcere femminile. Questo perché il numero (un record, ha sottolineato Narey) delle detenute sta aumentando rapidamente. Attualmente su 68.357 detenuti, le donne sono 4045. Un numero record, appunto, o "semplicemente incredibile" come ha detto ancora Narey. In realtà quello che il direttore delle carceri non dice è che ad aumentare in maniera impressionante è stato nell'ultimo anno il numero di custodie cautelari emesse dai tribunali. Perché, come dicono le associazioni che lavorano con e per i detenuti, la "stragrande maggioranza delle donne rinchiusi in carcere hanno problemi legati alla droga". Sono cioè "responsabili di reati che potrebbero essere puniti in maniera diversa dal carcere".

Dall'inizio dell'anno sono stati convertiti in carceri femminili altri due istituti maschili. Questo per far fronte ad un aumento del 7% nel numero delle donne per cui è stata richiesta una pena detentiva. Il direttore delle carceri si è detto molto preoccupato soprattutto del fatto che "i 175 milioni di sterline messi a disposizione del governo per i programmi destinati ai detenuti con problemi di droga sono insufficienti se consideriamo il numero in costante aumento di persone che avrebbero bisogno di seguire questi programmi". Inoltre le associazioni sottolineano che "le donne detenute stanno avendo problemi enormi nelle ex carceri maschili. In particolare per quanto riguarda l'assistenza sanitaria e le domande specifiche di persone deboli e vulnerabili". In altre parole le associazioni denunciano la scarsa sicurezza delle carceri trasformate in istituti femminili. Il governo ha confermato che la costruzione di due nuove prigioni femminili sarà ultimata nel giro di due anni. Troppi per il direttore delle carceri. Impresa inutile per le associazioni che chiedono al governo di spendere maggiori risorse in programmi di reinserimento e pene alternative al carcere all'interno delle comunità. Nel rapporto pubblicato dall'associazione Nacro, "Women Behind Bars" (donne dietro le sbarre) si cita il fatto che quattro detenute su dieci rischiano di rimanere homeless una volta uscite dal carcere e si sottolinea l'inutilità di punizioni detentive per la stragrande maggioranza delle donne attualmente dietro le sbarre. "Sono donne - scrive Nacro - che saranno pesantemente segnate dall'esperienza anche una volta fuori dal carcere perché manca quasi totalmente quel sostegno vitale a reinserire le detenute nella comunità, ad aiutarle a trovare lavoro, casa, a ricostruirsi una vita". Per Nacro se "questo governo è davvero intenzionato a combattere l'esclusione sociale e a prevenire il crimine, allora deve cominciare a creare iniziative all'interno delle comunità". Il rapporto sottolinea anche l'aumento nel numero di suicidi all'interno delle carceri femminili. In particolare in Scozia, nella prigione di Cornton Vale dove recentemente due giovani detenute si sono tolte la vita. La prigione scozzese è tristemente nota per l'elevato numero di suicidi: otto tra il 1995 e il 1998. Un'altra ricerca pubblicata di recente conferma che le donne detenute sono molto giovani e che in genere sono responsabili di "furti in negozi e questioni di droga". La ricerca dimostra anche che l'abuso e la violenza di cui sono state vittime in passato sono fattori determinanti nel "percorso che porta una donna a compiere atti criminali". Tra il 50 e il 90% delle attuali detenute sono state vittime di violenza. Inoltre la ricerca critica duramente l'atteggiamento "machista e spesso razzista e denigratorio" del personale carcerario che "tende a considerare i detenuti e le detenute come persone inferiori".

brevi italiane

CONVERSIONE MUSULMANA IN AMBASCIATA

Cambia religione l'ambasciatore d'Italia in Arabia Saudita, Torquato Cardilli e diventa musulmano. E' quanto riferiscono due quotidiani di Riad, 'Okaz' e 'Al Riad', che sostengono che si sarebbe convertito all'Islam facendo professione di fede.

Secondo i due quotidiani, la conversione sarebbe avvenuta alla vigilia del Ramadan, che è iniziato il 16 novembre scorso. L'ambasciatore Cardilli, nominato a Riad nell'ottobre dell'anno scorso, è un profondo conoscitore del mondo islamico. Laureato in lingue e civiltà orientali ed in scienze politiche per l'Oriente, è in carriera diplomatica dal 1967. Ha ricoperto incarichi, tra l'altro, a Damasco, Baghdad e Tripoli. La conversione di Cardilli si va ad aggiungere a quella dell'ex ambasciatore d'Italia a Riad, Mario Scialoja, si è convertito anni fa all'Islam ed oggi - lasciata la carriera diplomatica - è Presidente della sezione italiana della Lega musulmana mondiale e Presidente del Consiglio islamico italiano.

MINORI RAPITI DAL GENITORE STRANIERO

Sono numerosi, in Italia, i fallimenti delle unioni contratte con stranieri. Le distanze di cultura e di fede religiosa sono, nella maggior parte dei casi, responsabili della separazione dei coniugi. Si tratta di casi che, tutto sommato, possono rientrare nell'ordine delle cose. Ma quando ci sono dei figli di mezzo, le cose cambiano, e di molto. Sono infatti molti i figli rapiti al genitore italiano da quello straniero, che, con sotterfugi o con la forza, li porta nel paese da cui proviene. E' storia che si ripete spesso, troppo spesso, con strascichi dolorosissimi per i minori e per il genitore che se li vede sottrarre "sotto gli occhi". Le autorità sono costantemente impegnate, attraverso ambasciate e consolati, a trovare soluzione a questi casi. Uno di questi è stato felicemente risolto. Filomena Perri, che abita a Milano, ha potuto così finalmente riabbracciare il suo Omar, di quattro anni, rapito dal padre egiziano. Nonostante una sentenza favorevole alla donna, emessa dagli stessi magistrati egiziani, il padre si rifiutava di restituire

il bimbo e lo teneva nascosto in una zona desertica dell'Egitto, nella Nuova Valle, tra Assuan e il confine libico.

L'ITALIA VINCE IL PREMIO JEE
Grazie ad una impresa di Ig Students, l'Italia vince il primo premio Europeo Jee (Jeune Entrepreneur europeen). Il prestigioso riconoscimento europeo, conferito ai migliori progetti d'impresa proposti da aspiranti imprenditori di tutta Europa, è andato quest'anno alla Tc Project, una impresa costituita dagli studenti del quarto anno dell'Istituto Tecnico industriale "Enrico Fermi" di Lecce, nell'ambito del programma Ig Students per la formazione alla cultura imprenditoriale.

La Tc Project, che ha superato nella competizione le altre quattro imprese finaliste, una belga, due francesi ed una islandese, è stata l'unica impresa italiana ad essere selezionata tra le imprese europee per la categoria "Spin Off", grazie alla realizzazione di un telefono da parete tradizionale denominato "Cell2k", nel quale è possibile inserire anche le normali sim card dei telefoni cellulari. Cell2k consiste infatti in un normale apparecchio telefonico fisso via cavo ma funzionante anche con le schede sim dei cellulari.

ITALIA E GRECIA UNITE DA UN UNICO PROGETTO

Dodici località turistiche, tra italiane e greche, unite in un unico progetto di rilancio per una offerta anche fuori stagione e con un marchio che contraddistingua gli approdi interessati. Il progetto "I Porti di Ulisse" è fortemente sostenuto dal Presidente della Giunta calabrese, Giuseppe Chiaravallotti, e dal Dipartimento Politiche Internazionali e Cooperazione allo Sviluppo della Regione Calabria.

UN PONTE TRA L'UMBRIA E GERUSALEMME

A seguito dell'incontro svolto negli scorsi giorni tra il Presidente della Giunta regionale dell'Umbria Maria Rita Lorenzetti e Sari Nusseibeh, Magnifico Rettore dell'università di Gerusalemme e rappresentante dell'Autorità Palestinese nella città, la Regione ha presentato alla Conferenza dei Presidenti delle Regioni, una proposta formale per un'azione

comune, volta ad agevolare il processo di pace e garantire aiuti concreti alle città palestinesi, in particolare a Gerusalemme e Betlemme.

La proposta chiede, tra l'altro, un incontro dei Presidenti delle Regioni a Gerusalemme, in vista di un appello affinché, sotto gli auspici della comunità internazionale, le parti in causa possano incontrarsi proprio nella città-simbolo della vicenda palestinese per concretizzare un piano di pace.

SARDEGNA AMATA DAGLI INGLESI

Campania, Sicilia e Sardegna. Sono queste le regioni più amate dai turisti inglesi. Questi i dati diffusi dall'Enit nel corso del 'World Travel Market' di Londra, una delle principali fiere turistiche del mondo, insieme all'ITB di Berlino ed alla BIT di Milano. Per quanto riguarda la Sardegna, i dati sono davvero confortanti: dai 20.000 arrivi e dalle 120.895 presenze del 1996 si è passati ai 28.357 arrivi ed alle 172.351 presenze del 2000. Tra le località dell'isola maggiormente frequentate dai visitatori inglesi ed irlandesi figurano Alghero, la Costa Smeralda e la Costa meridionale da Santa Margherita di Pula a Villasimius. La terra dei nuraghi affascina in modo particolare gli inglesi, questa tendenza è confermata anche dalle richieste avanzate dai tour operator britannici agli operatori turistici isolani presenti in fiera con Esit (l'Ente Sardo Industrie Turistiche).

"NO ALLA GUERRA", L'APPELLO DEL RSF

Un giorno di sciopero, di mobilitazione, di azioni di disobbedienza contro la guerra. E' l'appello del Roma social forum in un'assemblea cittadina alla Casa dello studente il mese scorso. La proposta è rivolta al movimento che ha manifestato a Roma, ai manifestanti della Perugia-Assisi, ai sindacati: un percorso comune "per rifiutare lo stato permanente di guerra contro il nemico invisibile interno ed esterno, contro il taglio alle spese sociali e sanitarie, e per chiedere nuovi investimenti per i saperi, la ricerca, il lavoro". Per dire no alla legge razzista Bossi-Fini, per difendere l'articolo 18 dello statuto dei lavoratori.

italian briefs

A Conversion to Islam in the Embassy

The Italian Ambassador in Saudi Arabia, Torquato Cardilli has changed religion: he became Muslim. According to two newspapers in Riyad, "Okaz" and "Al Riad", he converted to Islam professing the faith. The conversion is said to have occurred at the start of Ramadan which commenced on 16 th November. Nominated to Riyad in October of the preceding year, the Ambassador Cardilli has a profound knowledge of the Islamic world. He graduated in languages, oriental civilisations and political sciences of the Orient, and has been in the diplomatic service since 1967. Some of the assignments he covered include Damascus, Baghdad and Tripoli. Cardilli's conversion adds to that of previous Italian Ambassador to Riyad, Mario Scialoja. Scialoja converted to Islam several years ago and today - having recently left the diplomatic service - is president of the Italian branch of the World Muslim League and President of the Italian Islamic Council.

Minors kidnapped by the foreign parent

In Italy, failed marriages with foreigners are numerous. In most cases, the distance of culture and religion are responsible for the separation of the couples. In a nutshell, there are cases which could fall into this category. However, when there are children involved, matters change, significantly. In fact, there are many children kidnapped by the foreign parent who by deception or by force take them to the country of origin. It is a story often repeated, too often, with ensuing pain for the children and the parent who sees them taken away before their very eyes. The authorities are constantly occupied, through embassies and consulates, to find solutions to these cases. One of these has been happily resolved. Filomena Perri, who lives in Milan, was able to finally re-embrace her son, Omar 4, who had been kidnapped by his Egyptian father. In spite of the sentence issued by the Egyptian magistrates in favour of the woman, the father refused to hand over the child and kept him hidden in a desert zone in Egypt, in the New Valley between Aswan and the Lybian border.

Italy wins the JEE Prize

Thanks to an enterprise of IG Students, Italy has won the prime European prize for young European entrepreneurs. This year, the prestigious European award conferred to the best company projects proposed by aspiring businessmen in all Europe has gone to the TC Project. It is a venture comprising students of the 4th year of the Institute of Technical Industries "Enrico Fermi" of Lecce. In the course of their program, they are trained to develop a business culture. In the competition the TC Project beat four other finalists, one Belgium, two French and one Icelandic. It is the only Italian enterprise selected among the European enterprises for the category "Spin Off". Thanks to the realisation of a traditional wall telephone named "Cell2K" which allows for the insertion of normal SIM cards from the cellular phone. In fact Cell2K consists of a normal telephone device fixed by cable but can function also with SIM cards.

Italy and Greece united by unique project

Twelve Italian and Greek touristic locations are united in a relaunch of a unique project, which proposes to operate even off-season and to mark distinctly the ports concerned. The project "Ports of Ulysses" is staunchly supported by the President of the Calabrian Council, Giuseppe Chiaravalloti, and the Ministry of International Politics and Cooperation for the Development of Calabria.

A bridge between Umbria and Jerusalem

The Region of Umbria has presented a formal proposal to the Conference of the Regional Presidents. This followed the meeting which took place in the last few days between the President of the Regional Council of Umbria, Maria Rita Lorenzetti and Sari Nusseibeh, University Rector of the University of Jerusalem and representative of the Palestinian Authorities of the city. The proposal called for a joint action aimed at facilitating the peace process and guaranteeing real support to Palestinian cities, in particular Jerusalem and Bethlehem. It also requests a meeting of the Regional Presidents at Jerusalem to realise a peace plan, in view of an appeal. Under the auspices of the

international community, the parties concerned could meet precisely in the city, symbol of the Palestinian cause.

Sardinia popular with the English
Campania, Sicily and Sardinia: these are the regions most loved by the English tourists. The data revealed by ENIT during the course of the 'World Travel Market of London, one of the most important tourist fairs of the world along with ITB in Berlin and BIT in Milan. As far as Sardinia is concerned, the data are really comforting: from the 20,000 arrivals of a total of 120,895 in 1996 it increased to 28,357 arrivals in a total of 172,351 in 2000. Alghero, the Emerald Coast and south coast of Santa Margherita of Pula and Villasimius feature among the island locations most frequented by the English and Irish visitors. The land of the nuraghe fascinates the English in a special way, this tendency also being confirmed by the requests put forward by the British tour operators to the island tourist operators attending the fairs with ESIT, the Sardinian Tourist Industry Organisation.

Appeal of the RSF: NO to war

A day of strikes, of general mobilisation, of actions of disobedience against war. This is the appeal of the Roman social forum in a citizens' assembly at the Student House last month. The proposal is aimed at the movement which protested in Rome, to the protestors in Perugia-Assisi, to the unions: a common course "to reject the permanent state of war against the invisible enemy, internal as well as external, against the cut in expenditure in the social and health sectors, and to request renewed investment in knowledge, research and employment." It included saying NO to the racist law of Bossi-Fini and to defend article 18 of the statute for workers.

Has your
subscription
expired?



SOPRA LUOGO

Una giovane vigile del fuoco ripresa il 28 novembre in via Ventotene dove il giorno prima e' avvenuta una esplosione causata da una fuga di gas e dove sette persone hanno perso la vita di cui tre pompieri.

ESPLOSIONE A ROMA



24 ORE DOPO

Numerosi cittadini hanno depresso numerosi mazzi di fiori davanti alla caserma di via Romagnoli, il reparto d'appartenenza dei vigili del fuoco morti nella esplosione del 27 novembre di via Ventotene, nel quartiere romano di Montesacro.

SERVIZIO CIVILE: ANCHE ALL'ESTERO E 'ROSA'

Il Presidente della Repubblica Carlo Azeglio Ciampi saluta alcune ragazze volontarie del Servizio Civile Nazionale, al termine della cerimonia di presentazione all'Accademia Nazionale dei Lincei del nuovo Servizio Civile Nazionale.



BRINDISI CIAMPI - BERLUSCONI - PRODI AL QUIRINALE

Il Presidente della Repubblica Carlo Azeglio Ciampi con il Presidente della Commissione Europea Romano Prodi, il Presidente della Corte Costituzionale Cesare Rupertto ed il Presidente del Consiglio dei Ministri Silvio Berlusconi, brindano al termine della cerimonia celebrativa dell'immissione in circolazione dell'euro.



CARRO ARMATO SI RIBALTA, UN MILITARE MORTO E UNO FERITO

Il mezzo corazzato viene raddrizzato dopo il ribaltamento. Nell'incidente a Bari un militare ha perso la vita ed un' altro e' rimasto ferito.

fotonews

NUOVI SANTI EUROPEI PER LA CHIESA

Papa Giovanni Paolo II durante la cerimonia con la quale sono stati canonizzati quattro nuovi santi europei, il 25 novembre nella Basilica di San Pietro.



Sofia Loren bacia Alberto Sordi al Quirinale durante la consegna dei premi "Vittorio De Sica" il 26 novembre in occasione del centenario della nascita del Maestro.

NEVE IN UMBRIA

Alcune persone comprano della frutta mentre il paesaggio intorno a loro e' imbiancato dalla neve. Sellano e' una delle zone terremotate dove sono ancora in molti ad aspettare una casa in muratura.



ANCHE MANIFESTANTI VESTITI DA 'BRAVE HEART'

Gli operai in gonnellino scozzese stile "Brave Heart" che hanno partecipato il mese scorso, alla manifestazione dei metalmeccanici Fiom-Cgil a Roma.



La sibilla texana

Cosa intende Bush quando dice che il peggio deve ancora venire? Parla della guerra afghana? Del terrorismo? Del quadro politico-militare mediorientale? Si riferisce a nuovi fronti di guerra?

Parla, George W., per enigmi oppure non sa ancora dove la potentissima lobby degli 'armaioli', il cui regista è il vicepresidente Dick Cheney, gli consentirà di fermarsi? E noi tutti conosciamo bene la posizione dei falchi del Congresso: "Noi bombardiamo chi ci pare quando ci pare".

Così, siccome non riceveremo chiarimenti anticipati, ce le interpretiamo noi le sibilline dichiarazioni di Bush. La guerra afghana, una volta terminata la caccia alla volpe bin Laden, la continueranno le bande afgane di diversa etnia e forse il peggio verrà per quelle popolazioni, che ancora patiscono i bombardamenti e patiranno il freddo e la fame. Mentre gli americani 'osservano', inviati dall'ONU, dalle loro basi militari nel frattempo ben consolidate (anche in Uzbekistan).

Il rischio di nuovi attentati terroristici in grande stile? Ma non si stanno affannando a dichiarare che bin Laden è ormai alle corde? La soluzione al problema terrorismo, come Bush, Cheney e noi sappiamo, sta nella pulizia completa e definitiva del putridume creatosi a Gerusalemme e dintorni. Non sarà certo l'eliminazione dello sceicco saudita ad eliminare il terrorismo né essa rinsalderà la coalizione politica mediorientale e internazionale tenuta assieme dal nastro adesivo dopo l'11 settembre.

Il peggio deve ancora venire significa che ora si comincia a giocare sul serio perché ora si tratterà di mantenere in tensione l'opinione pubblica Americana perché le conseguenze illiberali e speculative della guerra sul piano interno restino sullo sfondo e la leadership di Bush e compari non si appanni. E allora conviene mettere in conto l'opportunità di un'escalation, di estendere cioè l'attacco ad altri paesi, Yemen, Sudan, Libia, Siria, con naturalmente l'Iraq di Saddam Hussein in cima alla lista dei bersagli.

Magistrati italiani? Tutti mafiosi

Quello che si vuole è costringere i magistrati al silenzio, vero? Bene! Ecco una proposta di legge (firmata Saponara - Cicchitto) per far partire un'inchiesta parlamentare sull'uso politico della giustizia in Italia", e chiedono di attribuire alla commissione il compito di accertare i rapporti tra politica e magistratura e "l'eventuale esistenza, nella magistratura, di correnti organizzate che hanno obiettivi politici e possono aver condizionato l'autorità giudiziaria"

Il consigliere togato del Csm Nello Rossi ha commentato: "Significherebbe trattare la magistratura alla stregua della mafia e la

giurisdizione come una realtà costellata da abusi criminali". Con buona pace del presidente Ciampi e del suo monito, che appena l'altro ieri aveva ricordato la divisione dei poteri dello stato.

Del resto Carlo Taormina, il gola profonda della Casa della Libertà, avendone difeso a decine, lui sì che se ne intende di Mafiosi.

Da che pulpito!

Un genio elettronico di opportunismo, fedele esecutore a palazzo Chigi ma ben attento a entrare nelle grazie di tutti i potentati economici e dei clan giornalistici. Figuriamoci se come vicesegretario unico non era al corrente delle spese e delle entrate del partito...Del resto, in materia di spese ed entrate, ha una sua storia personale, su cui si è mantenuto sempre il massimo riserbo. Firmato Stefania Craxi. Come mai certi figli non si rendono conto che onorerebbero molto di più la memoria dei loro genitori, stando semplicemente in silenzio?

A chi serve ricordare l'Olocausto?

Le fervore 'menti pensanti' della Fondazione Wiesenthal, così sollecite a ricordarci alcune tra le più buie pagine della storia umana, stavolta (come innumerevoli altre) hanno taciuto! E' stato un "incidente", si è affrettato qualcuno a scrivere. Eppure quel proiettile di cannone che ha ucciso 5 bambini si trovava vicino ad abitazioni civili, a conferma che i soldati israeliani aprono il fuoco su aree residenziali palestinesi. Ma anche altri bambini sono minacciati. Non dalle armi ma da un permesso che viene negato per oscuri "ragioni di sicurezza" dalle autorità militari israeliane al dottor Fayez Shakalia di Gaza che da mesi non riesce a recarsi all'ospedale di Nablus con grave danno per i suoi piccoli pazienti. Il dottor Shakalia infatti è l'unico medico palestinese in grado di effettuare l'indagine strumentale volta ad accertare, con l'esplorazione delle cavità del cuore, eventuali cardiopatie nei neonati e nei bambini. Fino a tre mesi fa Shakalia otteneva regolarmente il permesso per viaggiare da Gaza a Nablus, grazie anche al sostegno di alcuni colleghi israeliani dell'ospedale Wolfson che spiegavano l'importanza del suo lavoro alle autorità militari. Poi il 20 agosto il permesso non è stato più rinnovato. Il medico ha spiegato che in questo momento ci sono cinque bambini in condizioni gravissime che rischiano di morire. E ieri (23 novembre ndr) si è saputo che un altro medico palestinese, Ahmed Maslamani, di Gerusalemme est, è stato arrestato dalla polizia israeliana che non ha fornito spiegazioni ai familiari. Maslamani è molto noto per il suo impegno nella società civile palestinese come pediatra.

S

a

t

di Danilo Sidari

i

r

a

Eureka Stockade in Italia

Arriva per la prima in Italia "Carboni 2001", l'opera teatrale che celebra l'anniversario dell' "Eureka Stockade" il Centenario della Federazione d'Australia, in cartellone per tre settimane, a partire da aprile 2002 al Teatro di Urbino

"Carboni" è un monologo teatrale innovativo e appassionato: ricostruisce la vita di Raffaello Carboni e il suo ruolo nella Rivolta di Eureka, trasferito in opera teatrale da John Romeril, uno dei drammaturghi australiani più insigni. "Carboni" non soltanto è un tributo ad uno degli avvenimenti storici della democrazia australiana, ma un riconoscimento alle diversità culturali che

convivono nella società australiana. E' un omaggio a tutti coloro che sono emigrati in Australia, diversi nell'origine ma uniti nella lotta per una vita migliore, la lotta che è stata alla base della Barricata Di Eureka. "Carboni 2001" sarà anche un momento di incontro tra la cultura australiana e italiana; un'occasione per mettere in evidenza il contributo dato all'Australia da donne e uomini italiani.

Raffaello Carboni sbarca a Melbourne nel 1852 dove inizia, senza saperlo, il periodo più significativo della sua vita. Vi si stabilisce con idee da conquistatore. I primi mesi in Australia sembravano essergli favorevoli. La sua frase più ricorrente era "Great Works !" E' con questa espressione che divenne noto tra i ricercatori d'oro, come uno dei personaggi più coloriti e caratteristici. Lavoratore instancabile e sempre pieno di idee, si diede il ruolo di interprete tra la moltitudine di avventurieri da ogni parte del mondo che non sapendo una parola d'inglese non riuscivano a comunicare tra loro. Sebbene ancora non avesse trovato la ricchezza alla quale ambiva, aveva comunque trovato l'ambiente adatto a dargli tranquillità di spirito e cosa più importante, la speranza anche se questa presto svanò. L'oro nel Victoria non veniva estratto dalle viscere della terra, le sue miniere sono a cielo aperto, e il prezioso metallo si trovava luccicante alla luce del sole lungo il letto e le rive di torrenti e fiumi. I cercatori sparsi in lungo e largo per centinaia di chilometri erano sorvegliati dalle truppe inglesi. Per cercare l'oro era necessaria una licenza governativa che serviva anche a scopi esattoriali. Migliaia di persone anche del posto decisero di abbandonare i tradizionali lavori e impieghi per diventare, per la prima volta

in vita loro, padroni del proprio tempo e del proprio lavoro. Di qui l'idea di dedicarsi alla battaglia per la democrazia e il riconoscimento dei diritti dei lavoratori.

Nel cast di "Carboni 2001" il ruolo principale è affidato a Renato Musolino, attore professionista nato ad Adelaide da genitori emigrati dall'Italia. Diplomatosi nel 1999 all'Accademia di Adelaide, ha coperto ruoli importanti oltre in lavori teatrali, cinematografici e radiofonici. Nel 2000 ha lavorato al Telstra Adelaide Festival con Rosalba Clemente e Chris Drummond. Per la rete radiofonica nazionale ABC ha interpretato "Clark in Sarajevo" di Chris Williams oltre a declamare poesie italiane sia in originale che in inglese. Ha partecipato al film in lavorazione "Tempo Tip" e alla commedia "Ciao mamma Ciao" all'Adelaide Cabaret Festival. Oltre al diploma in recitazione Renato Musolino ha la laurea (Bachelor of Arts) in Studi delle Comunicazioni con specializzazione in italiano.

Renato Musolino con Gough Whitlam, Al Grassby e Paul Murphy (discendenti dei combattenti dell'Eureka e presidente del Children of Eureka) alla festa annuale a Ballarat sul luogo dove si è concentrata la rivolta.



Cantore e poeta della Sardegna



Una mostra consacra a Roma il pittore Giuseppe Biasi (1885 - 1945), cantore e poeta della Sardegna, originario di Sassari. Strano destino, quello di Biasi, antifascista, condannato per filonazismo, ucciso a Biella dopo essere stato arrestato con l'accusa di essere una spia delle SS. I motivi della sua morte rimangono ancora misteriosi. Si parla di un'esecuzione capitale o di un sasso che lo colpisce alla testa mentre viene condotto in carcere con altri prigionieri. Il grande artista racconta, attraverso la sua pittura, un microcosmo di feste, di incontri, di ritualiche dipingano un mondo contadino senza essere un pittore folklorico. E' già pronta la sceneggiatura di opera teatrale, a firma di Paola Leoni, dedicata a Biasi che debutterà la prossima stagione. Nella foto due figure con costumi sardi.



CALENDARIO "VESPA"

Una foto del calendario "Vespa" che è stato presentato il mese scorso a Milano.

Internet sites that relate to Italy:

Italian newspapers and magazines

<http://globnet.rcs.it>

Risorse italiane in rete

<http://www.italia.hum.utah.edu/doc/risorse.html>

Planet Italy

<http://www.planetitaly.com/>

Windows on Italy

<http://www.mi.cnr.it/WOI/>

Accademia della lingua italiana

<http://www.krenet.it/alia/italia.htm>

RAI

<http://www.rai.it/>

RAI International

<http://www.mix.it/rainternational/>

Gli Uffizi

<http://www.uffizi.firenze.it/>

Italian movies

<http://www.cinemaitalia.com/film/index.html>

Travel

<http://www.dada.it/turismo/welcome.html>

Italian cuisine

http://hella.stm.it/market/cucina_italiana/home.htm

Tutti pazzi per Sinatra

Nominato cantante migliore del secolo dalla BBC, l'intramontabile voce del cantante italoamericano continua a riscuotere successi ed apprezzamenti

Il migliore cantante del secolo? Frank Sinatra. Il più cantato e ricantato? Frank Sinatra. Il più ammirato - anche sul grande schermo? Frank Sinatra. Insomma "The Voice", nonostante tutto e benchè siano passati già tre anni e mezzo dalla sua scomparsa, continua a restare il cantante preferito, in America ma non solo. Se i suoi dischi già erano ascoltatiissimi e fruttavano miliardi e miliardi ogni anno, in seguito all'attacco delle Torri Gemelle le radio statunitensi, dopo aver depennato dalle loro programmazioni i brani e i cantanti più "discutibili", hanno rilanciato anche i grandi successi del cantante italoamericano: basta pensare che la prima canzone trasmessa dopo gli attentati è stata la sempreverde, "New York, New York"; senza contare che la radio della Bbc ha decretato proprio Sinatra cantante del secolo. Insomma, un successo a pieno titolo, che, naturalmente, non ha mancato di creare intorno a sè numerosi emuli, ultimo in ordine di tempo l'ex Take That Robbie Williams, che nel suo recente album ha omaggiato il cantante in numerosi brani. Anche Hollywood non si è però dimenticata di lui: proprio nelle prossime settimane uscirà nelle sale "Colpo Grosso", in cui George Clooney e Brad Pitt porteranno in scena i suoi più cari amici - tra l'altro forse protagonisti anche di "Dino", il prossimo lavoro di un altro italoamericano di primo piano, Martin Scorsese, in cui Frank Sinatra potrebbe addirittura essere impersonato da John Travolta. E' quindi il caso di dire "tutti pazzi per Sinatra"...ma realmente "pazzi" potrebbero essere considerati i filippini: il "Philippine Star" ha infatti riportato che un uomo è stato ucciso, ed un altro è rimasto ferito nel corso di una rissa che ha avuto proprio per protagonista "The Voice", visto che uno dei due uomini aveva stonato cantando una sua canzone in un "karaoke club". La cosa sembra comunque non stupire: nel Paese infatti molti proprietari di locali in cui è di moda il karaoke hanno dovuto eliminare "My way" perchè era uno dei brani che più frequentemente causava liti e pestaggi.

LA MAFIA CALABRESE...IN MUSICA

"Il Canto di Malavita": questo il titolo del cd dedicato ai "canti di mafia" che sta facendo tanto parlare la stampa e gli appassionati inglesi di musica

Non si cantano gli antichi amore, nè la bellezza della natura, bensì come assassinare qualcuno o come evadere dalla prigione: è questo il contenuto de "Il Canto di Malavita", la nuova compilation che, come dà notizia il quotidiano inglese "The Guardian", è disponibile da alcuni giorni nei negozi di musica inglesi. "Semplici canti popolari". Questo è ciò che sostengono Francesco Sbrano, di origini calabresi ma oggi giornalista in Germania, e Mimmo Siclari, leader di una band calabrese, i quali, anche grazie alla consulenza di "calabresi doc", hanno raccolto e messo insieme il materiale. Secondo Sbrano, infatti, queste canzoni rappresentano un ricco contributo all'espressione culturale della regione, ed è quindi assurdo che le autorità italiane non diano ad esse voce, giudicandole ancora un "inno alla malavita". Ma secondo molti - ed è infatti anche questa la motivazione che ha convinto il produttore a distribuire la compilation in Inghilterra - questo potrebbe addirittura essere un cd illegale, visto che, in un certo senso, promuove la mafia e le sue attività illegali attraverso la musica.

In ogni caso, la compilation sta suscitando enorme interesse e soprattutto curiosità presso gli esperti e gli appassionati di musica inglesi, certamente colpiti da brani come "Ergastolanu", "Canto di malavita" "Omertà", "Canto di carcerato", "Sangu chiama sangu": un vero e proprio iter musicale attraverso la vita delle cosche mafiose calabresi, dai pianti delle madri agli assassinii commessi, fino ai canti individuali intonati durante i mesi di prigione.

VIDEOGIOCANDO CON IL MAFIOSO

"The Italian Job" è il nuovo videogioco che, rifacendosi al celebre film inglese, ripropone la fuga di malavitosi italiani tra Londra e Torino

"The Italian Job", ossia "colpo all'italiana": questo il nuovo gioco prodotto per la console Playstation e ispirato all'omonimo film cult inglese degli anni Settanta. Ma, uscito in Italia nelle scorse settimane, è già "sotto accusa" visto che, tanto per cambiare, diffonde l'immagine stereotipata del classico italiano malavitoso che, al volante della sua sgangherata automobile, gira per l'Europa portando con sè grandi quantità di esplosivo, rivolgendosi ai boss più potenti - anche contattandoli in prigione - e cercando di superare i controlli degli "sbirri"; inoltre, la nostrana penisola si trasforma per l'occasione in un crogiolo esplosivo di sparatorie, traffici illeciti e spaccio con capitale Torino. L'ispirazione però è venuta agli specialisti della SCI - casa produttrice di numerosi videogiochi per la console giapponese - guardando appunto il film del '69 che ha per protagonisti Michael Caine, Raf Vallone e Benny Hill. Inoltre, per rendere ancora più "credibile" il tutto, lo stesso Caine ha "prestato" la sua voce, e commenta così alcuni momenti salienti del gioco. "The Italian Job" si prospetta come un videogame ricco di adrenalina e dall'italica atmosfera, che farà impazzire dalla gioia gli amanti del genere...ma non mancherà neanche di far infuriare che da sempre si oppongono alla triade "pizza, mafia, mandolino".

La patria da mungere

Assicurazioni, tasse, rimborsi, come le grandi società per azioni americane si spartiscono la torta del salvataggio pubblico dopo l'11 settembre, con una mano alla bandiera e l'altra al portafoglio

di RALPH NADER

Le corporation statunitensi non ci sono mai andate troppo per il sottile. Agitando una bandiera e imbracciando una grossa pala, gli interessi societari stanno raccogliendo i benefit del governo e il denaro dei contribuenti con modalità senza precedenti mentre l'opinione pubblica è preoccupata dagli attacchi dell'11 settembre e dalla guerra in Afghanistan. Senza vergogna, l'amministrazione Bush e il Congresso hanno approfittato dell'ondata di patriottismo per soddisfare la lista dei desideri di quelli che in campagna elettorale sono stati i più generosi donatori. Non ci sono solo i raid sul Tesoro in corso, ma tutte le regole di protezione - dalla tutela della privacy alla salvaguardia ambientale - sono sotto l'attacco di lobbisti ben forniti di quattrini che vogliono metter fretta al Congresso perché agisca finché media e cittadini sono distratti. Solo un gruppetto nel Congresso - membri come il senatore Russel Feingold del Wisconsin e i deputati Peter DeFazio dell'Oregon e Barbara Lee della California - hanno mostrato il coraggio di mettere in discussione le elargizioni e la rapida distruzione delle libertà e tutele civili. In molti casi, come per il pacchetto da 15 miliardi di dollari per le aerolinee e per i tagli alle tasse sulle imprese, la legislazione è stata spinta in prima linea senza (o con scarse) audizioni e con rapidissimi dibattiti al senato e alla camera.

Una delle mani di rubamazza più impudenti riguarda la Amt (Alternative Minimum Tax), che era stata introdotta durante l'amministrazione Reagan per evitare che le società in utile sfuggissero alle tasse attraverso varie scappatoie legali. Le società non solo vogliono l'eliminazione della minimum tax per l'anno corrente, ma stanno cercando anche un rimborso retroattivo per tutte le Amt pagate dall'86.

Questo omaggio, così come è passato alla camera dei deputati, darebbe alle società il diritto al rimborso di 25 miliardi di dollari (quasi 50mila miliardi di lire, ndr) in tasse. Solo 14 corporation se ne spartirebbero ben 6,3 miliardi. L'Ibm prenderebbe 1,4 miliardi di dollari; la General Motors, 833 milioni; la General Electric 671, la Daimler-Chrysler 600, la Chevron-Texaco 572. I 14 maggiori beneficiari dell'abrogazione della minimum tax hanno dato 14.769.785 dollari in "soft money" ai comitati nazionali dei partiti democratico e repubblicano negli ultimi anni.

La prossima a partecipare all'assalto alla diligenza sarà l'industria assicurativa nazionale, che sta premendo sul Congresso perché il governo federale paghi il conto per perdite come quelle derivanti dall'attacco al World Trade Center. Le proposte sul tavolo prevedono che i contribuenti paghino o per coprire le perdite al di sopra di una certa soglia o per fornire prestiti o garanzie per la riassicurazione.

Le compagnie assicurative vogliono il salvataggio federale, ma continuano a insistere perché le regole nel loro settore restino in capo ai dipartimenti assicurativi degli stati - a corto di fondi e personale, il più delle volte controllati dalle industrie stesse. Qualsiasi azione di salvataggio o credito straordinario che coinvolga le assicurazioni deve includere regole in base alle quali le compagnie assicurative non possono rifiutarsi di fare pianificazioni e investimenti in quartieri bassi, modesti o abitati da minoranze. Per anni le compagnie assicuratrici hanno compiuto in queste aree politiche di discriminazione o di speculazione edilizia. Sarebbe una terribile ingiustizia per i cittadini essere costretti a pagare tasse per aiutare il salvataggio di compagnie assicuratrici che li hanno discriminati.

Il Congresso deve affrontare questa questione prima di prendere in considerazione l'idea stessa di una forma di assistenza pubblica per il settore.

Ma le preoccupazioni per la gente sono state assenti in tutti i salvataggi. Quando le compagnie aeree hanno preso i loro 15 miliardi di dollari supplementari, le migliaia di dipendenti licenziati - assistenti di volo, membri dell'equipaggio, addetti ai bagagli e impiegati delle biglietterie - non hanno visto una lira. I tentativi di includere copertura sanitaria e altri aiuti per gli ex-occupati sono stati respinti al Congresso.

Nello scorso mese, più di 400.000 persone hanno perso il loro lavoro negli Stati Uniti e la disoccupazione è salita al 5,4%, il livello più alto dal '96. Il Dipartimento delle statistiche del lavoro ha detto che almeno un quarto di questi posti di lavoro persi sono diretta conseguenza degli attacchi terroristici dell'11 settembre. Salvataggi, benefici o altri aiuti per queste vittime degli attacchi? No, tutto ciò è riservato solo alle società per

azioni, sotto le politiche dell'amministrazione Bush questo Congresso.

Eppure sono i lavoratori a basso reddito - come quelli nei ristoranti, hotel, commercio al minuto e trasporto - che stanno portando maggiormente il peso del dopo-11 settembre, secondo un rapporto del Dipartimento dello stato di New York. Almeno 25.000 persone hanno detto al Dipartimento di aver perso il lavoro in seguito al crollo del World Trade Center. Un'analisi sulle prime 22.000 risposte ha scoperto che il 16% lavorava nei bar, il 10% nei hotel, il 5% nel trasporto aereo e il 21% in una categoria denominata "servizi all'impresa". Solo il 4% lavorava in società di brokeraggio di Wall Street. Mentre sempre più gente perde il lavoro, l'amministrazione spinge per un'espansione del Nafta (North American Free Trade Agreement) sotto un nuovo "fast-track" (la procedura che dà priorità speciale al presidente per le trattative commerciali, ndr). Il Dipartimento al commercio ammette che almeno 36.000 lavori sono stati persi sotto il Nafta, e gruppi di ricercatori privati stimano che in totale potrebbero essere almeno 100.000. Ora, mentre la disoccupazione cresce a livelli allarmanti, l'amministrazione decide di soddisfare le domande pro-Nafta delle società che peggioreranno le condizioni del lavoro. Nessun salvataggio per i licenziati, solo un aiuto nelle ginocchia.

Come ha detto Bill Moyers, scrittore e giornalista: "I grandi imprenditori (e le grandi imprese) contano sul tuo patriottismo per distogliere il tuo sguardo dal loro saccheggio. Contano sul fatto che stai fermo con una mano sul cuore, giurando fedeltà alla bandiera, mentre con l'altra mano pescano nelle tue tasche".

La crisi attuale richiede un sacrificio condiviso - non l'opportunismo così vistosamente mostrato dalle industrie e dalle corporazioni nazionali. Il presidente Bush e il Congresso dovrebbero prendere coraggio e resistere alle domande egoistiche per un tipo di coraggio e sacrificio comune che ha guidato i più coraggiosi soccorritori l'11 settembre.

* Ralph Nader, avvocato dei diritti civili, è stato candidato alle elezioni presidenziali statunitensi del 2000



...sima a partecipare all'assalto alla diligenza sarà
...ia assicurativa nazionale, che sta premendo sul
...so perché il governo federale paghi il conto per perdite
...elle derivanti dall'attacco al World Trade Center. Le
...e sul tavolo prevedono che i contribuenti paghino o per
...le perdite al di sopra di una certa soglia o per fornire
...o garanzie per la riassicurazione.

...agnie assicurative vogliono il salvataggio federale, ma
...ano a insistere perché le regole nel loro settore restino in
...dipartimenti assicurativi degli stati - a corto di fondi e
...le, il più delle volte controllati dalle industrie stesse.
...si azione di salvataggio o credito straordinario che
...ga le assicurazioni deve includere regole in base alle
...compagnie assicurative non possono rifiutarsi di fare
...azioni e investimenti in quartieri bassi, modesti o abitati
...ranze. Per anni le compagnie assicuratrici hanno
...o in queste aree politiche di discriminazione o di
...zione edilizia. Sarebbe una terribile ingiustizia per i
...essere costretti a pagare tasse per aiutare il salvataggio
...agnie assicuratrici che li hanno discriminati.
...esso deve affrontare questa questione prima di prendere
...derazione l'idea stessa di una forma di assistenza
...a per il settore.

...occupazione per la gente sono state assenti in tutti i
...gi. Quando le compagnie aeree hanno preso i loro 15
...di dollari supplementari, le migliaia di dipendenti
...ti - assistenti di volo, membri dell'equipaggio, addetti ai
...e impiegati delle biglietterie - non hanno visto una lira. I
...di includere copertura sanitaria e altri aiuti per gli ex-
...i sono stati respinti al Congresso.

...orso mese, più di 400.000 persone hanno perso il loro
...egli Stati Uniti e la disoccupazione è salita al 5,4%, il
...più alto dal '96. Il Dipartimento delle statistiche del
...a detto che almeno un quarto di questi posti di lavoro
...no diretta conseguenza degli attacchi terroristici dell'11
...re. Salvataggi, benefici o altri aiuti per queste vittime
...acchi? No, tutto ciò è riservato solo alle società per

azioni, sotto le politiche dell'amministrazione Bush e di
questo Congresso.

Eppure sono i lavoratori a basso reddito - come quelli nei
ristoranti, hotel, commercio al minuto e trasporto - quelli che
stanno portando maggiormente il peso del dopo-11
settembre, secondo un rapporto del Dipartimento del lavoro
dello stato di New York. Almeno 25.000 persone hanno detto
al Dipartimento di aver perso il lavoro in seguito al disastro
del World Trade Center. Un'analisi sulle prime 22.000
risposte ha scoperto che il 16% lavorava nei bar, il 14% negli
hotel, il 5% nel trasporto aereo e il 21% in una categoria
denominata "servizi all'impresa". Solo il 4% lavorava nelle
società di brokeraggio di Wall street. Mentre sempre più
gente perde il lavoro, l'amministrazione spinge per
un'espansione del Nafta (North American Free Trade Agree-
ment) sotto un nuovo "fast-track" (la procedura che dà poteri
speciali al presidente per le trattative commerciali, ndr). Il
Dipartimento al commercio ammette che almeno 360.000
lavori sono stati persi sotto il Nafta, e gruppi di ricercatori
privati stimano che in totale potrebbero essere almeno il
doppio. Ora, mentre la disoccupazione cresce a livelli
allarmanti, l'amministrazione decide di soddisfare le
domande pro-Nafta delle società che peggioreranno i numeri
del lavoro. Nessun salvataggio per i licenziati, solo un colpo
nelle ginocchia.

Come ha detto Bill Moyers, scrittore e giornalista: "(Le
grandi imprese) contano sul tuo patriottismo per distrarti dal
loro saccheggio. Contano sul fatto che stai fermo con la
mano sul cuore, giurando fedeltà alla bandiera, mentre
pescano nelle tue tasche".

La crisi attuale richiede un sacrificio condiviso - non
l'opportunismo così vistosamente mostrato dalle industrie
nazionali. Il presidente Bush e il Congresso dovrebbero
prendere coraggio e resistere alle domande egoistiche - il
tipo di coraggio e sacrificio comune che ha guidato i
coraggiosi soccorritori l'11 settembre.

** Ralph Nader, avvocato dei diritti civili, è stato candidato alle elezioni
presidenziali statunitensi del 2000*

BIN LADEN SANTO COMBATTENTE

Secondo un sondaggio condotto dal quotidiano del
Kuwait al-Qabas, per il 42 per cento dei kuwaitiani
Osama bin Laden è un mujaheddin, un santo
combattente che conduce la jihad, o guerra santa,
contro gli infedeli. Solo per il 34 per cento degli
intervistati sarebbe un vero e proprio terrorista. Larga
anche la prevalenza di chi si oppone ai
bombardamenti degli Stati Uniti in Afghanistan (l'82
per cento di 600 intervistati), secondo cui i raid
porteranno solo ulteriori "combattimenti". Invece, il
71% sarebbe favorevole alla partecipazione del
Kuwait alla campagna globale contro il terrorismo.
All'inchiesta hanno partecipato 68% di uomini e 32%
di donne.

LA SVIZZERA BLOCCA I CONTI, GLI USA LI APRONO

Sono almento trenta i conti "sospetti" bloccati finora
dalla Svizzera, per un totale di 15 milioni di franchi.
Negli Stati Uniti invece le più importanti banche e le
agenzie federali stanno per varare un accordo
antiterrorismo che avvierebbe un sofisticato sistema di
monitoraggio del flusso dei capitali, annuncia il Wall
Street Journal. Dopo le banche, del sistema di
monitoraggio faranno parte anche i brokers, le
assicurazioni e le società di trasferimento valute.
D'altro canto è evidente il rischio di violare la privacy. I
consumatori già denunciano che "le autorità
potrebbero raccogliere un'enorme quantità di dati sulle
attività dei cittadini".

TRATTATO CONTRO IL CYBER-TERRORISMO

E' stata avviata nella sede del parlamento ungherese,
la firma del nuovo trattato europeo contro i crimini
telematici. Sono trenta i paesi, tra cui l'Italia, che
hanno già sottoscritto il documento voluto dal
Consiglio d'Europa per combattere il "cyber-
terrorismo". La carta darà maggiori possibilità agli
inquirenti di effettuare indagini a livello internazionale,
ma non nascerà una specie di "Grande Fratello", ha
assicurato Guy de Vel, direttore degli affari legali del
Consiglio d'Europa. I paesi che aderiscono al Trattato
si impegnano ad aprire centri nazionali per fornire
assistenza agli altri stati in caso di reati telematici.

GHEDDAFI PROPONE I "SAGGI PER LA PACE"

In una situazione di tensione come quella attuale, la
comunità internazionale ha bisogno di essere
orientata a servire la pace e la cooperazione fra gli
stati. A tal fine, il leader libico Muammar Gheddafi, ha
proposto il mese scorso la creazione di un Comitato di
saggi che dovrebbe iniziare a lavorare quanto prima.
In una lettera a Kofi Annan ha illustrato la proposta nei
dettagli, suggerendo i nomi di alcuni saggi che
dovrebbero formare il primo nucleo del gruppo:
Nelson Mandela, Bill Clinton e Mikhail Gorbaciov.
Scopo del comitato è aiutare l'Onu a "gettare le basi di
un mondo in cui regnino amore, giustizia e
uguaglianza", ha dichiarato Gheddafi.



A pompeii rinasce il vino dei romani

Un sogno inseguito da moltissimi anni quello di riprodurre il vino dell'antica Roma esattamente negli stessi luoghi e con lo stesso sistema. Poteva realizzarsi solo a Pompei, la città che nel 79 dC l'eruzione del Vesuvio ha fermato nel tempo e solo grazie alla tenacia di un produttore come Pietro Mastroberardino, illustre enologo e anima (con il



padre Antonio) dell'Azienda di Atripalda (Avellino); un'impresa vinicola con tradizioni che risalgono alla metà del '600, gestita dalla Famiglia Mastroberardino da ben cinque generazioni. Le vigne, che si estendono su circa un ettaro di terra, sono piantate proprio nei luoghi in cui sorgevano quelle dell'antica Pompei. L'intenzione è stata quella di portare a Pompei, nel sito archeologico, nuove forme di vita, quella stessa vita che fu troncata così tragicamente duemila anni fa. Nella foto le vigne di Mastroberardino con, alle spalle, l'anfiteatro.

ARTISTA DISEGNA TESTA PIU' GRANDE DEL MONDO

Un ex ingegnere minerario in Australia afferma di aver creato l'opera d'arte piu' grande del mondo su una pianura desertica dell'entroterra, 680 km a ovest di Sydney. Il 'disegno' della testa di un mandriano sorridente, visibile solo dall'aereo, misura oltre due chilometri sia in lunghezza che in larghezza. L'artista di Broken Hill, Peter Anderson, ha usato un trattore per creare la gigantesca opera detta Eldee Man, sulla pianura di Mundi Mundi vicino alla sua città, ed è ricorso alla sua esperienza di ingegnere minerario per programmarla. Ha scavato una serie di solchi paralleli, ciascuno di 10 centimetri di larghezza. "E' stata tutta una questione di misurazioni", ha detto. "Sul terreno non si nota quasi la differenza".

Secondo il Guinness, il record per l'opera d'arte piu' grande del mondo è di 650 mila metri quadrati, creata quando Christo ha coperto di tela diverse isole in Florida. L'Uomo di Eldee" misura piu' di 4 milioni di metri quadrati, ma il suo record deve ancora essere confermato. Anderson ha impiegato 12 mesi per programmare l'opera e quattro per completarla. Ha detto di aver usato un mandriano come tema perche' il 2002 sarà l'Anno dell'Outback', cioè dello spopolato entroterra dell'Australia, e spera di attrarre turisti a Broken Hill. Ma sarà bene che i turisti facciano presto, perche' non si sa quanto l'Uomo di Aldee potrà resistere in caso di piogge prolungate.

UN SUCCESSO TUTTO INGLESE PER PARAVIDINO

Il giovane autore teatrale non riesce proprio a conquistare il pubblico italiano...ma l'Inghilterra lo adora

Completamente ignorato in Italia, adorato in Inghilterra: è questo il "destino" del piemontese Fausto Paravidino, autore teatrale che proprio a Londra sta riscuotendo le maggiori soddisfazioni della sua, seppur ancora breve, carriera artistica. Autore

giovannissimo è quasi sconosciuto ai nostrani amanti di teatro. Ma l'Inghilterra ha scoperto la sua grande creatività e la sua bravura in questo ambito, e, dopo la sua esibizione all'International Residency for Playwrights 2000 presso il Royal Court Theatre di Londra, è rimasta talmente affascinata da Paravidino da aver deciso di allestire ben dieci suoi lavori in altrettanti teatri del Paese, e di portare sui rinomati palcoscenici del National Theatre di Londra quello che potrebbe riscuotere il maggior successo di pubblico e di critica della stagione. Grande soddisfazione, quindi, per il giovane autore, che nonostante i numerosi riconoscimenti da parte della critica - si è infatti aggiudicato nel '99 il Premio Pier Vittorio Tondelli, seguito, nel 2000, dal Premio Candoni-Arta Terme - non riesce proprio a "far amicizia" con gli spettatori italiani.

DALLA TERRA ALLA TAVOLA

Si è appena concluso, tra piatti e vini tipici delle Langhe piemontesi, l'ultima tappa del Primo tour enogastronomico "Dalla terra alla tavola", partito da Francoforte lo scorso 17 febbraio.

L'iniziativa, ideata dal presidente dell'Accademia dei Sapori Mediterranei Pietro Salamina, in collaborazione con l'Asimex di Francoforte e di numerosissime ditte italiane fornitrici di prodotti e vini tipici regionali, ha centrato l'obiettivo di sensibilizzare e 'gustosamente' coinvolgere ben 23 ristoranti in Assia, con una presenza complessiva 'a tavola' di circa 1500 buongustai e operatori del settore. Al fine di accrescere sempre di più la conoscenza dei prodotti enogastronomici tipici della vera cucina italiana, realmente ispirata al rispetto delle tradizioni, i promotori già pensano ad una prossima edizione in cui, in alcune tappe, vi sarà la qualificata partecipazione di alcuni membri della Associazione Nazionale Italiana Cuochi, dell'A.M.I.R.A. e dell'Associazione Internazionale dei Sommelier.

LA FAMA DI SLOW FOOD ARRIVA IN BRASILE

Slow Food si muove alla conquista del pubblico brasiliano. L'organizzazione piemontese, che da anni si batte per difendere le tradizioni culinarie delle varie regioni del mondo contro la progressiva globalizzazione dei gusti e dei sapori, sta espandendo infatti negli ultimi tempi la sua fama oltre le frontiere italiane. E non è un caso che proprio dall'America Latina, e precisamente dalle colonne del giornale brasiliano "Correio Web", giunga l'ultimo e importante riconoscimento a sostegno dell'opera svolta da questo movimento: un servizio interamente dedicato alla storia e all'attività dell'organizzazione italiana della buona cucina. "Molti anni prima che l'agricoltore Francese José Bovà si scagliasse contro la catena di fast food americani Mac Donald's - scrive infatti il giornalista del Correio - un gruppo di intellettuali italiani aveva già deciso di dar vita a un'associazione che si opponesse, in maniera decisa, alla filosofia dilagante dell'hamburger e delle patatine". Ed è così che è nato Slow Food, l'organismo conosciuto sotto il simbolo della lumaca e rivolto, fin dall'inizio della sua storia, alla dottrina del mangiare sano, rispettando i sapori e gli aromi delle varie specialità regionali. Un'operazione portata a termine con grande abilità dal gruppo di intellettuali di Bra che sono riusciti a coinvolgere nella loro associazione un crescente numero di soci, pronti a sposare il manifesto e gli intenti di Slow Food.

Pizza a stelle e strisce

E' stata un successo la trasferta statunitense della Nazionale Pizzaioli Acrobatici, invitati dalla casa motociclistica Ducati, che ha organizzato al velodromo di Las Vegas un grande raduno internazionale, il Ducati Revs America. Per l'occasione l'organizzazione ha fatto arrivare dall'Italia cinque pizzaioli specializzati in acrobazie con la pizza. "E' stato un appuntamento importante per presentare non solo la pizza, ma anche il costume italiano agli americani" spiega Paolo Favaro, componente della Nazionale Pizzaioli Acrobatici "Abbinato alle pizze c'era anche uno spettacolo con le maschere tipiche italiane, come il Pulcinella, e un gruppo di sbandieratori. Ogni giorno

abbiamo fatto tre spettacoli e l'ultima sera abbiamo partecipato alla festa di chiusura al Casinò di Las Vegas Hotel Venezia".

Oltre a Paolo Favaro sono andati a Las Vegas altri quattro componenti del gruppo: Dovilio Nardi, Lodovico Cristia, Gianni Calò e Carlo Curia. "Siamo stati accolti benissimo" continua Paolo "anche se si respirava un po' di tensione. Il clima a Las Vegas è certamente più disteso rispetto alle città del versante orientale degli States, ma a ben guardare si percepiva uno stato d'ansia nell'aria. In questo contesto il fine dei nostri spettacoli non era solo quello di portare la pizza all'interno dell'evento, ma anche quello di lanciare un messaggio di solidarietà". Lo spettacolo dei pizzaioli infatti si intitolava "Alla pace del mondo" e intendeva portare agli americani il significato della cultura italiana e dello stare insieme, attraverso la pizza. A supporto del legame tra Italia e Usa e in segno di solidarietà la Nazionale Pizzaioli Acrobatici ha presentato pizze a forma di bandiera, una a stelle e strisce e una con il tricolore.

Harry Belafonte per i diritti civili

Il cantante italoamericano tra i manifestanti che hanno sfilato a Cincinnati

Marcia di pace per Harry Belafonte: il settantaquattrenne attore e cantante italoamericano, noto agli appassionati per la sua "Banana Boat Song" datata 1957, ha sfilato insieme ad altri manifestanti ed attivisti per le strade di Cincinnati, in una zona della città che lo scorso aprile era stata teatro di violenti scontri razziali - nel quartiere di Over-the-Rhine, infatti, un poliziotto aveva sparato ad un uomo di colore disarmato, uccidendolo.

Il cantante, a Cincinnati per prendere parte alla due-giorni dell'Urban Peace & Freedom Summit organizzato dal National Underground Railroad Freedom Center, si è mostrato sorridente, ha stretto mani, e firmato autografi; inoltre si è detto ben lieto di partecipare a questo evento, e speranzoso che l'iniziativa si ripeta ogni anno, in modo da far comprendere alla gente che tutti, nel loro piccolo, possono rappresentare una parte importante nell'attuazione di un duraturo processo di pace.

Il cantante italoamericano non è comunque nuovo a simili appuntamenti: già ambasciatore dell'Unicef, si è inoltre battuto in prima linea per porre un freno agli episodi di violenza causati dalle lotte tra gang rivali a Los Angeles, e per arginare la diffusione dell'AIDS in Africa. Negli anni Cinquanta e Sessanta è inoltre stato uno strenuo difensore dei diritti civili e dell'uguaglianza sociale; ma continua ancora oggi questa sua attività operando all'interno del Freedom Center, al fine di sensibilizzare la gente alla pace anche all'interno della propria comunità, spingendola a porre termine ai numerosi atti criminali e razzistici ancora comuni in molti centri americani, come appunto Cincinnati.

Verso l'Oscar per "La stanza del figlio"

La notizia dell'incidente in mare, i rumori della chiusura della bara, il silenzio della camera mortuaria, il pianto di Laura Morante al telefono con Arianna, l'immobilità di Nanni Moretti di fronte alle foto nella stanza del figlio.

Entusiasmo e commozione hanno accolto la premiere de "La stanza del figlio" di Nanni Moretti presso l'Odeon West End di Londra. L'anteprima del film è stata compresa tra gli eventi del London Film Festival, non competitivo e molto seguito dal pubblico del Regno Unito. Comunque, "La stanza del figlio", di cui è peraltro proposta una proiezione a Vienna stabilita per il 23 novembre presso il Filmcasino, sarà nelle sale britanniche solo a febbraio, contemporaneamente all'uscita negli USA.

L'apprezzamento finora tangibile del pubblico e la felicità inaspettatamente manifesta di Moretti sono state riscontrate anche nel coinvolgimento vivace, dopo la presentazione londinese, del regista in un gioco di domande e risposte con il pubblico e la stampa straniera. All'incontro, amministrato da Adrian Wootton, il critico del Guardian che dirige il festival giunto alla 45esima edizione, Moretti ha partecipato con paziente disponibilità, la stessa tenacemente negata alla stampa italiana. Per di più, nel breve soggiorno londinese Nanni Moretti ha accolto e sostenuto interviste a catena. "La stanza è un simbolo essenziale, rivela qualcosa di chi la abita e nello stesso tempo nasconde. Dopo la tragedia è una porta difficile da aprire e difficile da chiudere" ha testimoniato a Londra lo stesso Moretti che ha aggiunto "sono partito dall'idea di interpretare uno psicanalista, uno che ha a che fare con il dolore degli altri. E vedere che succede quando il dolore più forte colpisce lui".

PREMIO AFI PER COLOSIMO

Nato a Melbourne da famiglia calabrese ottiene l'ambito riconoscimento

E' stato premiato nei giorni scorsi al Royal Exhibition Building di Carlton, l'attore italo-australiano Vince Colosimo. Il premio è stato conferito dall'Australian Film Institute per il suo ruolo nel film Lantana.

E' stata un po' la serata degli "Oscar australiani". Lantana, ha ottenuto il maggior numero di premi: miglior film, miglior regista: Ray Lawrence, migliore adattamento cinematografico: Andrew Bovell, migliore attrice: Kerry Armstrong, migliore attore: Anthony LaPaglia e nella sezione "supporting acting" Vince Colosimo e Rachel Blake.



"OGGI SAN FRANCESCO CERCATELO

TRA I

PUNKABBESTIA"

Raoul Bova fotografato nei panni di San Francesco d'Assisi a Cinecittà su set di "Francesco" il film tv diretto da Michele Soavi che andrà in onda in due puntate su Canale 5 nel marzo 2002.

cicciu scrivi's
quinta colonna

Lapping up luxury

Most economic indicators point to recessionary times with the obligatory societal belt tightening. However, this is not always the case particularly with respect to luxury living. For example, record sales have given BMW, Mercedes-Benz and Porsche robust revenues and confident forecasts. Porsche recently reported a \$1 billion pre-tax profit for the year ending July 31 which represented a 37% increase. BMW sales have increased by 18.5% since this time last year, and Mercedes-Benz predicts that this year's sales will top last year's record of 1.05 million. Perhaps the wave of terror sweeping the world has made the rich and richer realise that they can't take it with them and are lashing out for luxuries.

Freedom in the air

Most of Afghanistan is Taliban free. Nightly news services spared no footage to show the revelry as people thronged to Western music, to shave their beards and to bare their faces. Hopefully this new liberal spirit will stand the UN estimated six million in good stead as they face death and starvation from the coming winter unless humanitarian aid is shelled out in the same quantities as missiles and bombs have been by the USA.

Neanderthal

Thanks to television and brave journalism we in our lounge rooms have visited Osama bin Laden's lair. We have seen cave after mountainous cave which housed Al Qaeda's terrorists. Still as we recoil in horror over their capacity for brutality we must grudgingly admire their simplicity and abstinence. Osama is one of the world's richest men and yet he chooses the life of a caveman. Perhaps the serenity of these mountain hideaways was the ideal environment for contemplating and carrying out the assaults on the world's civilised superpower who only kill for humanitarian purposes.

Misguided aid

A container drop of flour, blankets and heavy clothing by a US plane 120km north east of Mazr-i- Sharif in Afghanistan fell through the roof of a house and killed a woman occupant. It was a case of too much help and another example of the Americans not

getting their target. Just as well it wasn't a missile in this case.

Coping with war

We know how the Afghans are not coping with war because millions are fleeing their homeland and conservative estimates point to six million who will risk cold and starvation this winter. But, spare a thought for the USA's first couple. How are Mr President and the First Lady coping with waging war? Sport and faith is their antidote for the stresses induced. They comfort themselves with prayer and George W keeps his emotions in check by keeping in shape. It seems that waging war is not less stressful than facing everyday chores and the recipe for coping was given by George and Laura Bush during an interview with Newsweek last month aboard Airforce One.

More infinite justice

George W's response to the latest round of Palestinian suicide bombers was to pressure Yasser Arafat to bring those responsible to justice. This is no doubt based on the US President's esteemed confidence in Arafat's role and authority. But, despite being a forceful figure, Arafat's sphere of influence stops at the afterlife. Perhaps George W would fare better by augmenting his efforts in prayer.

Faltering friendship

Despite the appearance of solidarity between Europe and the USA they are increasingly at odds on a number of global issues. Europe approved on the creation of the International Criminal Court, the Kyoto protocol on climate change, the ban on anti personnel land mines, the biodiversity treaty and verification means for the Biological Weapons Control Treaty. The trade war is still playing itself out with major interests and privileges at stake. How these issues are resolved will have much wider repercussions on world stability than terrorism. What is not often clear is how this unfriendly rivalry is being played out.



brevi australiane

SCUSE NON BASTANO

Accettiamo le scuse, ma ora vogliamo risarcimenti in denaro. E' la risposta di diversi leader aborigeni australiani, spalleggiati da esponenti della chiesa cattolica locale, a Giovanni Paolo II che nel documento 'Ecclesia in Oceania', diffuso via e-mail il mese scorso, si e' scusato per le ingiustizie inflitte agli aborigeni da rappresentanti della Chiesa. Le scuse papali sono dirette in particolare agli aborigeni della 'generazione rubata', separati da piccoli dalle madri e affidati a istituzioni religiose o a famiglie bianche, secondo una pratica di 'assimilazione' durata fino quasi alla meta' degli anni '70.

Il vescovo ausiliario di Camberra Pat Power ha dichiarato che la Chiesa cattolica australiana dovrebbe considerare di aggiungere alle scuse del Papa anche erogazioni in denaro a titolo di risarcimento, specie per i casi piu' evidenti di ingiustizie subite dalle popolazioni indigene. Il presidente dell'Associazione 'Generazione perduta degli aborigeni' Maurie Ryan-Japarta ha accettato di buon grado il mea culpa papale, ma ha subito rilanciato prendendo al volo le 'possibilita' esposte dal vescovo Power. 'Ora occorrono i risarcimenti a quanti soffrirono per le colpe della Chiesa cattolica', ha affermato Ryan-Japarta.

Secondo il leader aborigeno, poi, l'atteggiamento del Papa dovrebbe servire da esempio per il primo ministro conservatore John Howard che invece, in piu' occasioni, si e' rifiutato di fare ammenda per i maltrattamenti e le ingiustizie delle autorità a danno della popolazione aborigena. Howard ha infatti precisato che "con tutto il rispetto per Sua Santita'", la sua posizione non cambia.

RINNOVA ACCORDO TRA TELSTRA E PIRELLI

La Pirelli Telecom Cables and Systems Australia e Telstra, principale operatore di telecomunicazioni australiano, hanno rinnovato per altri 3 anni l'accordo multimiliardario per la fornitura di cavi per telecomunicazioni in Australia.

E' quanto si legge in un comunicato secondo cui grazie all'accordo Pirelli rafforza la sua posizione di leader di mercato nel settore dei cavi in Australia,

sia per capacita' produttiva che per ampiezza della gamma dei prodotti. Dal 1998, ricorda il comunicato, Pirelli e' il principale fornitore di Telstra che, a oggi, ha acquistato dal gruppo cavi per oltre 250 milioni di dollari australiani.

VEETTURE A ENERGIA SOLARE

Le prime due auto a tagliare il traguardo del World Solar Car Challenge d'Australia, il rally per auto a energia solare che attraversa il continente per 3010 km da Darwin nel nord a Adelaide a sud, hanno ambedue infranto il record della corsa, stabilito dalla Honda nel 1996. L'auto olandese Nuna e l'australiana Aurora hanno tagliato il traguardo nel parco di Torrens Parade a Adelaide, accolti da una folla festante, dopo aver viaggiato dal 18 novembre a una velocita' media di circa 90km/h. La Nuna ha completato il percorso in 32 ore e 39 minuti (media oraria 91,81 km/h), superando di quasi un'ora il record precedente, con un vantaggio di 29 minuti su Aurora, vincitrice dell'edizione dello scorso anno. Ha partecipato al rally una gamma svariata di 38 vetture 'alternative' di 11 nazioni.

La prima edizione del World Solar fu disputata nel 1987 con 23 vetture, e fu vinta dall'australiana GM Sunraycer, che registro' una media di 67km/h.

INCHIESTA SU MINORI IN CENTRI DETTENZIONE

La Commissione australiana per i diritti umani ha avviato un'inchiesta sul trattamento di oltre 600 minori nei centri di detenzione per immigrati illegali che chiedono asilo. Dovra' stabilire se l'Australia violi i suoi obblighi internazionali, in particolare con la Convenzione sui diritti del bambino che ha firmato nel 1990.

Il presidente della Commissione Sev Ozdowski indaghera' su accuse secondo cui oltre 50 minori detenuti, alcuni anche di otto anni, non hanno con se' i genitori. Altre denunce oggetto dell'inchiesta riguardano l'uso della forza contro minori, specie durante disordini, oltre a molestie e violenze commesse su di loro da altri detenuti.

Migliaia di immigrati clandestini, per lo piu' boat people mediorientali giunti su vecchi barconi indonesiani, sono detenuti in sei campi sparsi per il continente, per

lo piu' in localita' remote, mentre vengono valutate le domande di asilo.

MUOIONO NOVE AGNELLI CLONATI SU DIECI

Su dieci agnellini clonati nove muoiono poco dopo la nascita in un centro di ricerca australiano, tra i piu' avanzati al mondo, in cui 18 mesi fa e' stata ottenuta Matilda, la prima pecora clonata d'Australia. Lo ha ammesso il direttore scientifico dell'Istituto di ricerca e sviluppo della citta' di Adelaide, Simon Walker, riconoscendo che l'altissimo tasso di mortalita' e' inaspettato e mette in dubbio la clonazione di ovini per l'allevamento commerciale. Molti degli agnellini clonati muoiono subito dopo la nascita perche' organi vitali come i polmoni, i reni o gli apparati urinari non si sviluppano in modo sufficientemente funzionale. Ma il nesso tra l'altissima mortalita' e la clonazione e' lungi dall'essere compreso, ha detto Walker. La clonazione di ovini mirerebbe a creare animali 'su misura' per il mercato. Ma l'istituto di Adelaide ha problemi a ottenere un numero di animali vivi sufficiente per accertare la presenza di anomalie o difetti genetici. Il prossimo passo, ha spiegato il ricercatore, sara' creare piu' animali, nella speranza di trovare le cause delle morti premature: in sostanza, si vorrebbe accertare se la tecnica puo' essere corretta per eliminare il problema e rendere cosi' realmente praticabile l'applicazione commerciale della clonazione.

PEDOFILIA: MAXI OPERAZIONE

La polizia australiana ha arrestato un uomo a Melbourne, e ha perquisito un'abitazione a Adelaide confiscando un computer per accertamenti, nel quadro della maxi operazione internazionale contro la pedofilia via internet. L'uomo di 23 anni e' stato imputato di possesso di pornografia infantile e dovra' comparire in tribunale il 16 gennaio. Sette australiani sono nel mirino dell'operazione, che ha finora fruttato oltre 130 arresti. Informazioni ed immagini scaricate da sette computer australiani sospetti sono stati passati alla polizia federale australiana, che si e' unita a quelle di altri 19 paesi nel dare la caccia ai possibili pedofili.

australian briefs

SAYING SORRY ISN'T ENOUGH

Apologies are accepted but now is the time to be financially compensated, is the reply from many Australian Aboriginal leaders, backed by local representatives of the Catholic Church, to Pope John Paul II who in the document 'Ecclesia in Oceania' distributed via e-mail last month, apologised for all of the injustices inflicted upon aboriginals by representatives of the Church. The papal apologies in particular are directed at Aboriginals of the 'Stolen Generation' separated at a young age from their mothers and entrusted to religious institutions and white families, according to the practice of 'assimilation' which lasted almost halfway through the 1970's. The Arch-Bishop of Canberra Pat Power has declared that the Australian Catholic Church should consider in addition to the Pope's apologies payments as compensation, particularly in the more obvious cases of injustices suffered by indigenous people. The president of the association of the Stolen Generation, Maurie Ryan-Japarta, has accepted the good graces of the Papal Mea Culpa but immediately reiterated the call for compensation taking advantage of the possibilities expressed by Arch-Bishop Power. "Compensation to those who suffered at the hands of the Catholic Church," Ryan-Japarta affirmed. According to the Aboriginal leader the Pope's attitude should serve as an example for the conservative Prime Minister John Howard who instead, on many occasions, has refused to apologise for the maltreatment and injustices suffered by the Aboriginal people and the hands of authorities. Howard has responded that "With all respect to his Holiness" his position remains unchanged.

RENEWED AGREEMENT BETWEEN TELSTRA AND PIRELLI

Pirelli Telecom Cables and Systems Australia and the country's principle telecommunications company Telstra, have renewed for another 3 years the multi-million dollar agreement to supply cables for Australia. According to press release, under the agreement Pirelli strengthens its position as market leader in the Australian cables industry both in its productive capacity and range of products. From 1998 Pirelli

has been the principle supplier to Telstra which to date has made purchases from Pirelli to the value of \$250m.

SOLAR ENERGY VEHICLES

The first two vehicles to the finishing line in the world solar car challenge in Australia, the rally for solar energy cars that crosses the continent for 3010km from Darwin in the North to Adelaide in the South, both broke the record for the race established by Honda in 1996. The Dutch vehicle Nuna and the Australian Aurora reached the finishing line at the Torrens Parade Ground in Adelaide where they were received by a festive crowd after having travelled since November 18 at an average speed of about 90km/h. Nuna completed the journey in 32hrs and 39mins (average speed 91.81km/h), beating by almost an hour the previous records and 29 minutes ahead of Aurora which was last year's winner. A variety of 38 vehicles from 11 nations took part. The first edition of the World's Solar was held in 1987 with 23 entrants and was won by the Australian GM Sunraycer which registered an average speed of 67km/h.

INQUIRY INTO CHILDREN IN DETENTION CENTRES

Australia's Human Rights Commission has launched an inquiry into the treatment of more than 600 children in detention centres for illegal immigrants seeking asylum. The inquiry is to establish if Australia has violated its international obligations particularly in relation to the Convention on the Rights of the Child which it signed in 1990. President of the Commission Sev Ozdowsky will investigate allegations that more than 50 children, some under 8 years of age, are without their parents. Other allegations which will be investigated are the use of force against children, especially during protests, as well as abuse and violence perpetrated by other detainees. Thousands of clandestine immigrants, mostly boat people from the Middle East who have arrived on old Indonesian boats, are held, while their application for asylum is assessed, in 6 camps spread throughout the continent, mostly in remote areas.

NINE OUT OF TEN CLONED LAMBS DIE

Nine out of ten cloned lambs die soon after birth in a research centre which is one of the most advanced in the world and where 18 months ago Matilda the first cloned sheep in Australia was created. This high level of mortality was acknowledged by the scientific director of the Adelaide institute, Simon Walker, who said it was unexpected and casts a doubt over the commercial application of cloning. Most of the cloned lambs die soon after birth because vital organs such as lungs, kidneys and urinary apparatus fail to develop sufficiently. But, the link between high mortality and cloning is a long way from being understood Mr Walker said. The cloning of sheep is aimed at creating a market tailored animal. However, the Adelaide Institute has problems ensuring enough live animals to assess the genetic abnormalities or defects. The next step, explained the researcher, will be to create more animals in the hope of finding the causes of premature death. In substance, we would want to ascertain if the technique can be corrected to eliminate the problem and realize the practical application of cloning in commerce.

PAEDOPHILIA: MAXI OPERATION

Australian police have arrested a Melbourne man and searched an Adelaide home confiscating a computer as evidence as part of a maxi international operation against paedophiles internet. The man, 23, has been charged with possession of child pornography and will have to appear in court on January 16. Seven Australians are under investigation as part of the operation which until now has led to more than 130 arrests. Information and images downloaded from seven suspect computers have been passed on to the federal police which is in contact with police in 19 other countries in the hunt for paedophiles.

Read and feed Nuovo Paese
SUBSCRIBE

Germania: Sos infermiere

Il ministro del lavoro tedesco ha annunciato il mese scorso un piano per distendere le rigide norme sull'impiego e ha offerto alle infermiere dell'est Europa, un permesso temporaneo di residenza e lavoro. "In questo settore - ha spiegato un portavoce del ministro - c'è una grande necessità. E questo è un incentivo che aiuta a combattere il lavoro nero nel settore sanitario". Il numero di permessi non è ancora stato deciso, ma i visti dovrebbero concedere agli immigrati il diritto di vivere e lavorare nel paese per circa tre anni. La decisione arriva comunque in un momento delicato: per fronteggiare il previsto incremento del tasso di disoccupazione il governo ha intenzione di diminuire l'accesso di immigrati al mercato del lavoro interno.

Giappone: commercio ko

Non finiscono più le cattive notizie per l'economia giapponese. Ora crolla anche l'export, vanto del paese del sol levante. Rispetto allo stesso mese dello scorso anno, infatti, il calo in valore di import ed export è stato addirittura del 32%: un crollo senza rimedio. La recessione è ormai di dimensioni e di durata tali che anche le nuove misure "di stimolo per l'economia", annunciate dal primo ministro Koizumi non hanno scosso più di tanto l'attenzione degli operatori internazionali. Drammatico il calo della produzione hi-tech, che vede nel mercato americano l'area-chiave. Nonostante questo, la bilancia dei pagamenti è rimasta attiva per ben 3,8 miliardi di dollari, e quella con gli Stati Uniti di quasi 5.

Fate l'amore, non fate la spesa

Niente shopping per non sostenere la guerra, questo il messaggio degli Adbusters

Per reagire alla paura post-attentati i leader del G8 hanno suggerito ai loro cittadini di uscire per le strade e fare shopping. Il sindaco di San Francisco ha persino fatto stampare 15 mila poster con una bandiera americana sormontata dai manici delle buste della spesa, una sorta di invocazione al consumismo patriottico lanciata dallo slogan fighting the good fight (combattiamo la battaglia giusta).

Ma gli Adbusters non ci stanno e rifiutano la chiamata all'acquisto e al consumo recitata dai politici dopo l'11 settembre come rimedio alla depressione psicologica e dei mercati e, dal loro sito, www.adbusters.org, invitano tutti a partecipare al Buy nothing day, la giornata del non acquisto, oggi, come fanno ormai da otto anni.

E siccome Blair e Bush continuano a ripetere che il consumo è il modo migliore per proteggere le libertà del Primo mondo e sostenere la nuova guerra globale, per gli Adbusters questa volta astenersi dagli acquisti diventa una concreta scelta di pace. I famosi culture jammers (agitatori culturali) nordamericani, specializzati nella contropubblicità di alcool, sigarette, profumi e automobili, invitano tutti a dedicare il proprio tempo agli affetti anziché allo shopping, e dicono "se c'è qualcosa che gli attentati ci hanno insegnato è che ciò che nessuno può comprare, l'amore, l'attenzione per gli altri e lo stare insieme, sono le uniche cose che vale la pena di regalarsi".

Da quando fu lanciata nel 1994, la giornata del non acquisto è diventata la celebrazione del consumo consapevole e del vivere semplice. Replicata ogni anno al termine del Giorno del ringraziamento (il Thanksgiving), il giorno degli acquisti per antonomasia in America, la campagna ha acceso un vasto dibattito, è stata presentata alla radio e nei talk shows e ormai ne parlano un po' tutti. E, dopo vari rifiuti, quest'anno gli Adbusters sono pure riusciti a comprare uno spazio commerciale sulla Cnn per lanciare la loro proposta di "disobbedienza sociale".

In Italia il Buy nothing day fu provocatoriamente indetto dalla rivista Infoxa come "pesce d'aprile" tre anni fa (www.infoxa.org), ma quest'anno è stata celebrata il 24 novembre in circa trenta città italiane con volantini, picchetti, conferenze, teatro di strada, "azioni" nelle università, nei supermercati, fuori dalle banche.

Altrettanto fantasiosa è l'iniziativa del Buy nothing day contest, un premio per chi inventa la migliore contropubblicità (www.terre.it). L'invito degli organizzatori è quello di rispondere al senso di inadeguatezza che la pubblicità induce - quando ci invita a riempire le nostre insicurezze comprando cose di cui non abbiamo bisogno - diventando consapevoli che il consumismo sfrenato ci rende responsabili dello sfruttamento intensivo delle risorse naturali.

Un discorso facile da capire se si pensa che "l'impronta ecologica", cioè l'impatto dei consumi dell'uomo sul pianeta, rende evidente che le risorse naturali utilizzate per i consumi di una popolazione non saranno più a disposizione di altri popoli e delle generazioni successive.

Cosa si può fare

Possiamo diventare consumatori responsabili adottando una strategia lillipuziana e cioè: acquistare solo ciò di cui si ha veramente bisogno, riciclare tutto e acquistare oggetti riparabili, evitare i prodotti con troppi imballaggi, acquistare biologico, ricercare i prodotti del commercio equo-solidale che riconoscono il giusto guadagno ai produttori e rispettano l'ambiente e boicottare le imprese che sfruttano il lavoro minorile e le risorse dei paesi in via di sviluppo.



WORLD TRADE CENTRE



AFGHANISTAN

TURCHIA, 42MA VITTIMA SCIOPERO DELLA FAME

La protesta dei detenuti turchi contro le prigioni di tipo F, o a celle uniche, ha mietuto il mese scorso la 42ma vittima dello sciopero della fame. Tulay Korkmaz, di 26 anni, è morta al 193mo giorno di digiuno. Nella prigione di Kartal stava scontando una pena per partecipazione a organizzazioni illegali. Korkmaz apparteneva al Partito del fronte per la liberazione del popolo rivoluzionario (Dhkpc) che ha diretto la protesta dei detenuti. Le nuove celle, che possono contenere da uno a tre detenuti e che il governo turco sostiene essere conformi agli standard europei, isolano i detenuti esponendoli a abusi e torture da parte delle guardie carcerarie.

Professionisti partiranno per ampliare le loro competenze

Si è svolta nei giorni scorsi all'RACV Melbourne la consegna di borse di studio istituite dall'International Specialised Skills Institute.

Sin dal 1989 l'International Specialised Skills Institute individua le lacune presenti nel mondo del lavoro che non sono in qualche maniera risolte dalle università o dagli istituti TAFE o da altri programmi di istruzione governativa e cerca di superarle stabilendo contatti fra artisti, artigiani, professionisti con esperti nei vari campi di lavoro. Allo stesso tempo ha istituito delle borse di studio che permettono ad artisti o a professionisti di recarsi in altri paesi del mondo per acquisire nuove abilità o aggiornare quelle già esistenti in modo da influire positivamente ed in maniera innovativa sulle varie aree di conoscenza al ritorno in Australia.

Quest'anno le borse di studio sono andate a sei persone il cui numero si va ad aggiungere ai 42 già esistenti nei campi più disparati da artigiani ad artisti, da esperti nel design industriale al design nel campo dei gioielli, della moda. I sei sono: Lisa Dunn del Wodonga Institute of TAFE, che studierà in Germania, Francia e Stati Uniti tecniche avanzate nella produzione di dolci e pasticceria. Garry Edwards, centre manager automotive body al Kangan Batman TAFE, che andrà in Italia e altri paesi europei a studiare nuove strategie e tecniche nell'industria automobilistica. Dario Piubellini, insegnante all'Holmesglen Institute of TAFE che esplorerà in paesi europei nuove tecnologie nel campo delle mattonelle di ceramica. Julian Pratt, insegnante presso l'RMIT University che studierà in Italia e in Inghilterra nuove programmi per aggiornare le tecniche nell'industria dell'arredamento. David Long, giardiniere architetto, che in Scozia e Inghilterra studierà nuovi metodi per costruire e restaurare muretti divisorii di pietra. Mentre Erling Christoffersen, architetto, Assistant Professor della Royal Academy di Copenhagen, e Associate Professor presso la Denmark's School for Design si trova in questo paese per una serie di seminari e laboratori sull'uso dei materiali australiani quali legno e vetro per la produzione di mobili.

MEDECINS SANS FRONTIERES DENUNCIA USA

Il mese scorso 25 militari Usa hanno trascorso due notti in una delle basi di appoggio dell'organizzazione umanitaria internazionale Médecins sans frontières, a Qala Nau, 150 chilometri nord est di Herat. Siobhan Isles, coordinatore del progetto di Msf a Herat, ha denunciato il comportamento delle truppe come gravemente irresponsabile. "Le operazioni militari sono cosa ben diversa dagli sforzi umanitari - ha detto. L'accaduto rende il nostro lavoro più difficile e mette a rischio la nostra sicurezza. L'edificio era chiaramente riconoscibile come appartenente a Msf e non è possibile che non se ne siano accorti".

CIA: "RETATE IN TUTTO IL MONDO"

Su richiesta della Cia, in 50 paesi sono agli arresti 360 persone, sospette di connessioni con al Qaeda. Secondo Bob Woodward, che lo ha rivelato sul Washington Post, la retata internazionale è simile a quella operata dall'Fbi negli Usa, dove 1.100 persone sono state arrestate per legami con il terrorismo e violazioni della legge sull'immigrazione. Dei 360 arrestati, oltre 100 sono in Europa, 100 in Medio Oriente, 30 in America Latina e 20 in Africa. Tra i servizi di informazione che più hanno cooperato con gli 007 Usa, quello giordano, che ha arrestato oltre 12 persone. Ma seguono immediatamente l'Arabia Saudita e l'Egitto.

TOBIN TAX - LA FRANCIA DICE SÌ

L'Assemblea nazionale francese ha adottato un emendamento alla legge finanziaria 2002, che introduce una tassazione sui mercati dei cambi fino allo 0,1%. Il provvedimento, in pratica un'applicazione della Tobin tax, entrerà in vigore se gli altri paesi dell'Unione europea adotteranno la stessa misura. Le elezioni si avvicinano e si sa che i politici francesi corteggiano Attac, l'associazione nata da tre anni proprio per chiedere la tassazione dei capitali finanziari e che si sta diffondendo in tutto il mondo. Grande la soddisfazione di Attac Italia che a gennaio lancia un progetto di legge d'iniziativa popolare per introdurre la Tobin tax in Italia e in Europa.

GLI USA RI-PROIBISCONO LA LIBIA AGLI AMERICANI

Il Dipartimento di Stato Usa ha confermato per un altro anno, per il momento senza fornire spiegazioni, la proibizione per i cittadini americani di viaggiare nella Libia di Gheddafi. La proibizione è in vigore dall'81, anno in cui i due paesi ruppero i rapporti diplomatici, ed è soggetta a rinnovo annuale. All'inizio dell'anno una corte scozzese ha condannato a vita un libico accusato per l'attentato di Lockerbie dell'88, ma pretende che Tripoli riconosca le sue responsabilità e compensi le famiglie delle vittime. Nonostante la proibizione sono centinaia gli americani che lavorano in Libia.

SI' ALLO STATO PALESTINESE MA...

Il 59% del campione di israeliani intervistati dalla Gallup per il giornale Maariv afferma di essere favorevole alla creazione di uno Stato palestinese (il 36% è contrario) e il 55% di essere favorevole alla ripresa/accelerazione dei negoziati con i palestinesi "nonostante" i 14 mesi di intifada (il 19% contrario). Ma il 58% degli intervistati dice anche che il premier Sharon non dovrebbe rinunciare alla sua pretesa per "la cessazione totale della violenza prima di lanciare negoziati di pace" e un altro 35% si accontenterebbe, per l'avvio di trattative, di "una significativa diminuzione della violenza".

IL RIVALE USA DI AL JAZEERA

Una televisione satellitare finanziata dagli Stati Uniti è rivolta ai musulmani. L'ha annunciata il presidente George Bush. "Iniziativa 911", un progetto coordinato dal senatore democratico Joe Biden in preparazione prima degli attentati dell'11 dicembre, potrebbe rapidamente investire mezzo miliardo di dollari nella creazione di un network alternativo a Al Jazeera, rivolto principalmente ai giovani musulmani anti-americani. Sarebbe il terzo elemento di punta degli Stati Uniti nella guerra dei media dopo "Voice of America" e "Radio Free Afghanistan". Chissà se censurerebbe bin Laden e Al Qaeda, come gli altri media americani.

ARMI BIOLOGICHE, ONG CRITICANO STATI UNITI

Le Ong accusano gli Stati Uniti, durante la quinta conferenza sulle armi biologiche in corso a Ginevra. Washington resiste infatti all'approvazione di misure vincolanti per gli Stati, nonostante negli Stati Uniti l'opinione pubblica americana sia largamente favorevole al rafforzamento dei limiti obbligatori. Quattro mesi fa fu clamoroso il no americano alla firma del protocollo negoziato a Ginevra perché, disse l'ambasciatore Donald Mahley, "metterebbe a rischio la sicurezza nazionale e le informazioni riservate delle imprese".

NON SI ALLARGHI IL CONFLITTO

Il papa chiede ancora una volta che il conflitto in atto in Afghanistan non venga allargato ad altri scenari e coinvolga altri

paesi. Per il Vaticano la priorità è rappresentata dall'assistenza ai profughi, soprattutto riguardo alle migliaia di persone che sono ammassate nei campi pakistani. Inoltre il papa ha sottolineato che il nodo per la pace resta la questione palestinese. Ritornando al conflitto afgano, il Vaticano ricorda di aver sempre condannato il ricorso ai bombardamenti contro la popolazione inerme; se poi - conclude una nota vaticana - il conflitto dovesse allargarsi ad altri paesi, c'è il concreto rischio di nuovi Vietnam e di un'escalation militare.

I GIOVANI ISRAELIANI IN CARCERE

Una delle conseguenze più paradossali delle retate di massa seguite all'attacco dell'11 settembre è che, tra il migliaio di detenuti ancora dietro le sbarre, ci sono una sessantina di giovani israeliani. Ragazzi venuti negli Usa a passare le vacanze e che vendevano cianfrusaglie sui tappeti nei corridoi dei "mall", i centri commerciali. La polizia li arrestò perché il visto turistico vieta in teoria ogni attività lucrativa in Usa. Il consolato israeliano di New York sostiene che sono detenuti nelle prigioni di San Diego, Houston, Kansas City, St Louis, e Cleveland. Alcuni sono stati liberati, molti sono con i mediorientali o maghrebini nelle carceri Usa.

DISACCORDO SU SANZIONI A IRAQ

Il segretario di Stato americano Colin Powell e il ministro degli Esteri russo Igor Ivanov hanno discusso nuovamente delle sanzioni all'Iraq ma non hanno trovato l'accordo per una nuova risoluzione in Consiglio di Sicurezza. Lo ha riferito il portavoce del Dipartimento di Stato, Richard Boucher. "Stiamo ancora cercando di lavorare per trovare un'intesa il prima possibile che consenta di allineare la Russia agli altri membri permanenti del Consiglio di Sicurezza", ha spiegato Boucher. Washington punta a una risoluzione che inasprisca l'embargo e impedisca all'Iraq di riacquistare, aggirando le sanzioni, il controllo sul proprio petrolio.

international briefs

CIA: "A WORLD WIDE NETWORK"

At the CIA's request, in 50 countries 360 people have been arrested, suspected of having connections to Al Qaeda. According to Bob Woodward, writing in the Washington Post, the international network is similar to that operated by the FBI in the USA, where 1,100 people have been arrested for links with terrorism and violations of immigration laws. Of the 360 arrests, over 100 were in Europe, 100 in the Middle East, with 30 in Latin America and 20 in Africa. Among the information services that most cooperated with US intelligence, were those of Jordan who arrested 12, closely followed by Saudi Arabia and Egypt.

FRANCE SAYS "YES" TO TOBIN TAX

The French National Assembly has adopted an amendment to the 2002 financial law, which introduces a tax on exchange markets of up to 0.1%. This provision, in practice an application of the Tobin tax, will come into effect if other European Union countries adopt the same measure. Elections are approaching and it is known that French politicians are courting ATTAC, the association formed 3 years ago specifically to advocate the taxation of financial capital now dispersing all around the globe. Greatly satisfied is ATTAC Italia, which will launch a proposal of popularly initiated legislation to introduce the Tobin tax in Italy and in Europe.

USA AGAIN BANS LIBYA TO AMERICANS

The US Department of State has confirmed for one further year, with no reason given for now, a prohibition of American citizens to travel to Gaddafi's Libya. The prohibition has been in force since '81, the year when the two countries severed diplomatic relations, and is subject to yearly renewal. At the start of the year a Scottish court sentenced to life imprisonment a Libyan accused of the Lockerbie attack of '88, but expected Tripoli to admit responsibility and compensate families of the victims. Despite the prohibition, there are hundreds of Americans working in Libya.

"YES" TO A PALESTINIAN STATE, BUT

59% of a sample of Israelis polled for the newspaper, Maariv are in favour of the creation of a Palestinian state (36% are contrary) and 55% favour the resumption/acceleration of negotiations with the Palestinians "in spite of" the 14 month intifada (19% are contrary). But 58% of the interviewed also said that prime minister Sharon should not give up his demand for "the total cessation of violence before re-starting peace talks" and another 35% would be satisfied by "a significant reduction of violence" as a result of beginning peace talks.

AL JAZEERA'S U.S. RIVAL

President George Bush has announced a new satellite television service financed by the United States to be addressed to Muslims. "Initiative 911", a project coordinated by Democrat senator Joe Biden and already in preparation before the September 11 attacks, could rapidly invest half a billion dollars in the creation of an alternative network to Al Jazeera, with young anti-American Muslims being the main target audience. It will be the third element in the forefront of the USA's media war after the "Voice of America" and "Radio Free Afghanistan". It is not known if censorship will be imposed on Bin Laden and Al Qaeda, as done by other US media.

BIOLOGICAL WEAPONS: O.N.G. CRITICIZES U.S.

Non-Government Organisations (NGO) censured the United States, during the fifth conference on biological weapons, in progress in Geneva. Washington is resisting the passage of binding measures for states, in spite of US public opinion being widely in favour of strengthening obligatory limits. Four months ago, a sensation was caused by America's non-signing of the protocol negotiated in Geneva, for reasons given by ambassador Donald Mahley, that it "would put at risk national security and confidential information of commercial firms".

DON'T WIDEN THE CONFLICT

The Pope has pleaded once more that the conflict in progress in Afghanistan not be widened to other scenarios and involve further nations. The Vatican's priority is

performing refugee assistance, above all for the thousands of people amassed in Pakistani camps. Furthermore, the Pope emphasized that the crux of the peace problem is the Palestinian question. Returning to the Afghan situation, the Vatican mentioned that it has always condemned the bombardment of unarmed populations. If - concludes a Vatican note - the conflict were to expand to other countries, there is a concrete risk of new Vietnam scenarios and military escalation.

YOUNG ISRAELIS IN PRISON

One of the most paradoxical consequences of the mass roundups following the September 11 attack is that, among the thousand or so detainees still behind bars, there are about sixty young Israelis. These young people had come to spend their vacations in the USA and had been selling trinkets on mats in the thoroughfares of commercial malls. Police arrested them because, technically, any form of money-earning activity in the USA is prohibited under a tourist visa. The Israeli consulate in New York asserts that they are detained in prisons in San Diego, Houston, Kansas City, St. Louis and Cleveland. Some have been released, many others are held with other detainees from the Middle East and from Arabic countries of north-west Africa.

DISAGREEMENT ON IRAQI SANCTIONS

The American Secretary of State, Colin Powell and the Russian Foreign Minister, Igor Ivanov have had new discussions regarding sanctions on Iraq, but have not found agreement for a new resolution in the Security Council. This was reported by the spokesman of the State Department, Richard Boucher. "We are still seeking to work towards an understanding as soon as possible to try to align Russia with the other permanent members of the Security Council," he explained. Washington aims to increase the embargo's severity to impede Iraq from circumventing sanctions and regaining control of its own oil.

**feed Nuovo Paese
subscribe**

DEFINIZIONE

Clonazione

Processo moltiplicativo spontaneo o indotto atto a produrre copie identiche di molecole (Dna, Rna), cellule o organismi, a partire da un unico esemplare. Per "clonazione umana" si intende la duplicazione di un individuo, per "clonazione terapeutica" l'uso di tecniche di clonazione per curare alcune malattie non altrimenti aggredibili (morbo di Parkinson, Alzheimer) o per rigenerare organi malati che altrimenti andrebbero trapiantati, con rischio di rigetto.

Cellule staminali

Sono cellule "primitive", immature, non ancora specializzate, le cosiddette "cellule madri", in grado di svilupparsi nei diversi tessuti e organi dell'organismo. Ne esistono di diversi tipi: le staminali Es (cellule embrionali) sono le uniche "totipotenti", in grado cioè di svilupparsi in qualsiasi altra cellula, tessuto o organo. Anche le cellule staminali somatiche si trovano nell'embrione ma sono a uno stadio più maturo e hanno perso in parte la capacità di specializzarsi. Ci sono infine le cellule staminali somatiche adulte: cellule di riserva presenti in alcuni tessuti dell'individuo adulto (sangue, midollo e muscoli). Possono specializzarsi solo nello stesso tessuto di cui sono la riserva.

Nucleo

E' la parte centrale della cellula, il materiale genetico che rende unico un individuo, il contenitore del patrimonio genetico individuale. Il Dna si raccoglie nei cromosomi che sono contenuti nel nucleo della cellula. I cromosomi sono sempre a coppie, uno di origine materna e uno paterna. Al momento della divisione cellulare, se si tratta di una cellula dell'organismo i cromosomi si duplicano in modo da creare due cellule figlie con identico patrimonio genetico. Solo nelle cellule sessuali la divisione si realizza con la metà dei cromosomi. La fecondazione serve a ripristinare il patrimonio genetico completo.

Ovocito

Cellula uovo, o ovulo, è il gamete femminile, ovvero la cellula prodotta dalle ovaie e destinata a unirsi con il gamete maschile nella fecondazione. Nell'esperimento della Act, su un ovocito privo del nucleo genetico sono state immesse cellule somatiche prelevate dal tessuto di un adulto.

Embrione

E' il prodotto del concepimento impiantato nell'utero. Si comincia a parlare di embrione 14 giorni dopo l'annidamento. Per le prime due settimane gli scienziati usano il termine di pre-embrione o morula, in questa fase non c'è differenziazione.

Isolani i più obesi del mondo

Gli isolani del Pacifico, specie le donne, sono le persone più grasse del mondo, secondo gli ultimi dati pubblicati dalla International Obesity Taskforce. Le cifre indicano che il 55% delle donne di Tonga, il 74% delle samoane e il 77% degli uomini e donne di Nauru sono obesi. Si tratta di proporzioni circa doppie rispetto alle persone in sovrappeso nei paesi sviluppati. Pur tenendo conto della struttura corporea più grande degli europei, nella regione i livelli di obesità e di malattie croniche ad essa legate si sono moltiplicati a ritmo allarmante e secondo il rapporto "impongono un carico tremendo sulla salute e il benessere degli individui, delle comunità e degli operatori sanitari". Il rapporto, presentato alla riunione dei ministri della Sanità del Commonwealth appena conclusa in Nuova Zelanda, attribuisce la tendenza all'abbandono delle diete tradizionali a favore di cibi più grassi e dolci di stile occidentale, oltre che alla mancanza di esercizio. "La prevenzione e il trattamento dell'obesità nel Pacifico sono anche resi difficili dalla convinzione culturale tradizionale che la 'grandezza' è un segno di ricchezza e di potere", sostiene il documento. Tra le proposte per combattere l'obesità il rapporto raccomanda incentivi fiscali a favore dei cibi meno grassi, l'obbligo per i bambini di andare a scuola a piedi o in bicicletta, e limiti alle porzioni da asporto servite dai ristoranti.

Zanzare infettano 500 milioni ogni anno

Zanzare geneticamente modificate per fermare la diffusione della malaria, che secondo l'Organizzazione mondiale sanità uccide più di qualsiasi altra malattia comunicabile salvo la tubercolosi, infettano 500 milioni di persone ogni anno. E' il piano degli scienziati dell'ente australiano di ricerca Csiro, che manipolando i geni vogliono impedire alle zanzare anofele di diffondere la malattia. Finora la loro estirpazione si è dimostrata impossibile dato l'altissimo numero. Il piano, descritto nell'ultimo numero della rivista New Scientist, consiste nel liberare maschi geneticamente modificati che hanno due copie di un gene 'tipo A' e due copie di 'tipo B'. La prole che eredita A e B insieme sopravviverà, che quella che eredita A senza B o viceversa morirà. Stephen Davis, uno degli autori della ricerca, ritiene sia possibile infettare senza rischi intere popolazioni di zanzare modificando appena il 3% della popolazione. "Una soglia così bassa è stata e' vero shock per noi", ha ammesso. Altri geni, che uccidono il parassita della malaria o rendono gli insetti suscettibili ad insetticidi, possono essere 'agganciati' ai geni modificati, e si diffonderebbero anche attraverso la popolazione. Il piano, dimostratosi valido in laboratorio, dovrà ora essere sperimentato su vere zanzare, ma gli studiosi australiani sono ottimisti.

Koala troppo prolifici

I 100.000 koala che vivono in Australia, minacciati dalla scomparsa del loro habitat naturale a causa della deforestazione, saranno forse sottoposti ad un programma di controllo delle nascite. Secondo gli esperti della 'Australian Koala Foundation' (Akf) la popolazione del marsupiale, che vive e mangia sugli eucalipti, e' infatti troppo numerosa per la quantita' di alberi a disposizione.

La conferenza annuale dell'Akf ha chiesto che il nuovo governo che verra' eletto con le elezioni del 10 novembre si impegni a limitare la deforestazione, che distrugge l'habitat degli animali.

Nel frattempo, la fondazione potrebbe lanciare un programma di iniezioni contraccettive che limiti la crescita della popolazione di Koala - un marsupiale che, assieme al canguro, e' il simbolo dell'Australia - e permetta agli alberi di essere ripiantati.

L'iniziativa sarebbe pero' una misura estrema, dato il costo dell'operazione di sterilizzazione, circa 10mila lire per animale.

Secondo un portavoce del governo, la sopravvivenza dei koala non e' compromessa e non sono necessarie nuove leggi per la salvaguardia dell'animale.

Vedova nera bloccata

La Nuova Zelanda ha sospeso dal mese scorso le importazioni di uva da tavola dalla California, dopo la scoperta di un ragno velenoso del tipo 'vedova nera' in un supermercato a Nelson, a 120 km dalla capitale Wellington, il quarto esemplare trovato quest'anno in quelle spedizioni. La Nuova Zelanda, che e' geograficamente isolata e quasi non ha ragni o altri animali velenosi, importa circa 10 milioni di grappoli d'uva da tavola all'anno dalla California e le norme esistenti consentono non piu' di un ragno vivo per ogni milione di grappoli. Agli esportatori viene imposto di fumigare l'uva prima della spedizione per uccidere ragni o altri insetti esotici. La sospensione restera' in vigore finche' non sara' completata una ricerca sulla probabilita' che le vedove nere si siano stabilite nel paese e sulle implicazioni che ne derivano.

Australia è nella 'lista nera' per disboscamento

Malgrado la sua fama di paradiso naturale, l'Australia e' quinta al mondo nella 'lista nera' dei paesi che radono al suolo le proprie foreste, con un ritmo di quasi 7000 km² all'anno di alberi, fiori selvatici e habitat della fauna, il 22% in piu' delle stime precedenti e pari a 50 campi di pallone

ogni ora. La denuncia viene da un rapporto diffuso il mese scorso dalle organizzazioni ambientaliste Wilderness Society e Australia Conservation Foundation, basato su ricerche indipendenti di vari enti, tra cui il Servizio parchi nazionali. I nuovi studi sono piu' accurati perche' misurano la perdita di alberi e della vegetazione sottostante usando foto satellitari ed aeree, ed osservazioni sul campo. I calcoli precedenti erano basati solo sulle perdite di alberi stimate da immagini satellitari. Oltre l'80% del disboscamento avviene negli stati orientali del Nuovo Galles del Sud e Queensland.

"Con i nuovi dati l'Australia passa dal 6/o al 5/o posto tra i peggiori disboscatori al mondo", ha detto un portavoce della Wilderness Society. "Abbiamo sorpassato il Messico e ci stiamo avvicinando a Brasile, Indonesia, Zambia e Sudan". Secondo gli ambientalisti, che chiedono al governo di imporre un tetto nazionale al disboscamento, questo peggiorera' il gia' grave problema della salinita' del suolo. Secondo stime governative la salinita', che uccide la vegetazione, colpisce gia' 5,7 milioni di ettari e arrivera' a 17 milioni entro il 2050.

Il fenomeno della perdita dei boschi cresce, ogni anno, al ritmo del 22%. Esistono poi altre insidie per la natura australiana. La Fondazione ha infatti valutato che l'incrociarsi di tre fenomeni (l'emissione di gas industriali che alimentano l'effetto serra, l'aumento del tasso di salinita' e l'impatto negativo del disboscamento sulla biodiversita') provoca l'estinzione di specie australiane di fauna e flora. Il ministro dell'Ambiente del Dipartimento Sud ha espresso la convinzione che, in quest'area, nel giro di qualche anno, 450 specie di piante andranno perdute.

Scoperto un cranio di leone marsupiale

Scienziati australiani hanno scoperto un cranio di leone marsupiale di 25 milioni di anni fa, apparentato ad altri marsupiali australiani di oggi. La scoperta del rarissimo fossile, annunciata il mese scorso a Brisbane, e' avvenuta poche settimane fa nel sito di Riversleigh, nel remoto nord-ovest del Queensland, conosciuto agli esperti poiche' vi si sono trovati in passato molti fossili. Il cranio e' parzialmente incassato nel calcare, e ci vorra' oltre un mese prima che i paleontologi possano rimuoverlo.

La paleontologa Benita Chambers ha detto che il cranio apparteneva a un carnivoro del genere 'wakaleo' o 'priscileo' di circa 40 chili di peso, come un cane di dimensioni medie. Il leone marsupiale, estinto da circa 50 mila anni, allevava i piccoli nel marsupio come i koala e i vombatidi, i suoi piu' stretti 'parenti' conosciuti, ma il suo aspetto era piu' simile alla tigre dai denti a sciabola.

"Non assomigliava a nessuna delle specie che abbiamo oggi... questa scoperta ci aiutera' a saperne di piu' di questi animali che un tempo si aggiravano per le foreste pluviali dell'Australia", ha detto la studiosa.

"Dovevano essere i predatori piu' in alto nella catena alimentare, come i leoni africani di oggi...in questo erano insoliti perche' si erano evoluti da animali vegetariani come i koala e i vombatidi", ha detto la Chambers. "Ora vogliamo scoprire come mai nell'evoluzione si siano allontanati per la tangente e hanno deciso di mangiare carne", ha concluso.

ITALO, MI DICE,
E IL RUOLO DEL PARLA-
MENTO? QUELLO CHE
ENTRA ALLA FINE DEL
TERZO ATTO E FA: IL
PRANZO È IN TAVOLA.



Nord e sud e politiche del lavoro

Il convegno dal titolo 'Nord e Sud del Mondo, Nord e Sud d'Italia: la cooperazione nelle politiche attive del lavoro' si realizzerà a Ravenna il 25/01/2002, quando saranno già in Emilia Romagna, precisamente nel ravennate, circa venti italiani residenti in Argentina, qualificati con le attività corsuali 'Assistente domiciliare agli anziani', finanziate dal ministero del Lavoro e delle Politiche sociali e realizzate nelle Circoscrizioni Consolari di Cordoba e La Plata dall'Istituto Regionale Siciliano Fernando Santi. Tali assistenti domiciliari agli anziani rappresentano la sperimentazione e l'avvio, in atto, di una prima concreta iniziativa di "rientro occupazionale" in Italia di emigrati italiani nei Paesi del Sud America, realizzata attraverso le Cooperative Sociali del territorio ravennate. L'occasione del Convegno sarà anche quella di dibattere l'attuazione del Decreto del Ministero del Lavoro e delle Politiche Sociali del luglio scorso, che ha dato vita a convenzioni tra le diverse regioni italiane interessate all'effettuazione di tirocini nel Nord d'Italia per giovani non occupati residenti nel Sud d'Italia. La Sicilia è coinvolta nell'iniziativa con circa 360 giovani, i quali saranno interessati ad un processo di mobilità interna nelle regioni Emilia Romagna, Lombardia e Veneto.

INCA-CGIL

Istituto Nazionale Confederale di Assistenza
Italian Migrant Welfare Inc.

COORDINAMENTO FEDERALE
PO Box 80 Coburg (Melb.) VIC 3058
Tel. (03) 9384-1404
352/a Sydney Rd Coburg

VICTORIA

Melbourne
352/a Sydney Rd Coburg 3058
Tel. 9384-1404
(dal lunedì al venerdì, 9am - 3pm)
Geelong
Migrant Resource Centre
151A Parkington St
Geelong West 3218
Con presenze quindicinali al venerdì.
Mildura
Trades & Labor Council
162 Seven st Mildura 3500
Tel. 23-7492 o 22-1926
(lunedì, martedì e mercoledì, 9.00am-4.00pm)
Springvale
C/- Community Centre
5 Osborne Ave Springvale 3171
Con presenze quindicinali al martedì

SOUTH AUSTRALIA

Adelaide
15 Lowe St Adelaide 5000
Tel. 8231 0908
(dal lunedì al venerdì, 9am-1pm, 2pm-4pm)
Salisbury
North Lane Salisbury 5108
C/- Jack Young Centre Tel. 8258 7286
(sabato 9am-12pm)
Hectorville
C/- APAIA 141 Montacute Rd Campbelltown 5074
Tel. 8336 9511
(martedì e mercoledì 9am-12pm)
Findon
C/- APAIA 266A Findon Rd Findon
Tel. 8243 2312
(giovedì e venerdì, 9am - 12pm)

NEW SOUTH WALES

sydney
44 Edith St Leichard NSW 2040
Tel. 9560 0508 e 9560 0646
(dal lunedì al Venerdì, 9am - 5pm)
Canterbury-Bankstown migrant Centre
22 Anglo Rd Campise 2194
Tel. 789 3744
(lunedì 9am - 1pm)

WESTERN AUSTRALIA

155 South Terrace Fremantle 6160
Tel. 08/9335 2897
(dal lunedì al venerdì 8.30am-12.30pm, 1.30pm-3.30pm)
43 Scarborough Beach Rd, North Perth
(dal lunedì al giovedì, 9,00am-12.00pm)
Tel. 08/9443 5985

“I problemi dell’immigrazione - ha continuato Mirko Tremaglia - non si risolvono con le espulsioni, perchè se tu ne espelli uno te ne arrivano 10. Si risolvono invece come è stato impostato dalla nuova legge che ha una mia prefazione, e cioè facendo in modo che quelli che sono disperati possano stare a casa loro a lavorare. Da qui un impegno europeo, un piano triennale di investimenti in Nordafrica per dare lavoro nei loro Paesi aventi milioni di africani. Questa è la strada vera, perchè altrimenti la disperazione diventa insopportabile”.

Il ministro per gli italiani nel mondo, Mirko Tremaglia, che ha partecipato nei giorni scorsi all’inaugurazione della biblioteca comunale di Capriolo, (Brescia)

Rinvio delle elezioni dei Comites

Il Consiglio dei Ministri, nella riunione del 21 novembre scorso, ha approvato la proposta di rinvio delle elezioni dei Comites (Comitati degli Italiani all’Estero). Le elezioni, previste per il giugno del 2002, dovranno tenersi entro il 30 giugno 2003. Il decreto legge, presentato dal Ministero per gli Italiani nel Mondo, di concerto con il ministero degli Affari esteri risponde alle attuali esigenze di bonifica delle anagrafi dei cittadini residenti all’estero. Il rinvio delle elezioni dei Comites, insieme a quello del censimento previsto per il 2003, risponde ad una richiesta delle comunità italiani di arrivare ai prossimi appuntamenti elettorali (Comites e politiche) con un aggiornamento dei dati più vicino alla realtà, in modo tale da permettere la più ampia partecipazione dei cittadini italiani all’estero. In riferimento a questa particolare esigenza, si attende anche l’approvazione, da parte del Parlamento, del disegno di legge presentato sempre dal Ministero per gli Italiani nel Mondo che regola l’assunzione di 350 contrattisti all’estero. I contrattisti, infatti, avranno il preciso compito di provvedere all’aggiornamento delle anagrafi. I Comites, come noto, sono organi di rappresentanza delle nostre comunità nel mondo, eletti in primo grado, che a loro volta eleggono i membri del Consiglio Generale degli Italiani all’Estero.

Immigrazione in crescita

Nei prossimi quattro anni si assisterà in Europa ad un flusso crescente di immigrati provenienti dall’Asia, dall’America Latina e dall’area del Mediterraneo.

E’ quanto risulta da un’indagine dal titolo “Ergon 2002. Il futuro delle politiche del lavoro in Europa” realizzata dalla “S3 Studium” per conto di Italia Lavoro. Secondo gli esperti, i provvedimenti restrittivi dei Paesi Ue conterranno la clandestinità, ma non potranno ad invertire la tendenza.

L’analisi evidenzia che la guerra in corso in Afghanistan non influirà sul movimento migratorio perchè i flussi di immigrati provenienti da quel Paese o dal Pakistan saranno di lieve entità”. Resterà invece costante il numero di extracomunitari proveniente dall’ex Jugoslavia e dal Nord Africa, mentre crescerà quello di persone di bassa istruzione provenienti da paesi in via di sviluppo asiatici e africani. La ricerca prevede inoltre un mutamento improvviso di scenario nel 2004, quando l’Unione Europea sarà allargata anche ai paesi dell’Est. Milioni di neocittadini della Ue, allora, si riverseranno nei Paesi più sviluppati e ricchi superando per numero gli immigrati provenienti dai paesi maghrebini. A contenere questa tendenza, spiega “Ergon 2002”, saranno i vari governi nazionali che, seguendo la linea tedesca, applicheranno ai paesi candidati un lungo periodo di transizione per quanto riguarda la mobilità sul mercato del lavoro.

L'Inferno di Dante anche in lingua uzbeka

Il Comitato della Società Dante Alighieri operante in Uzbekistan per la diffusione della lingua e della cultura italiana ha premiato con il Diploma d'onore nell'ambito della poesia Abdulla Oripov, poeta popolare e Deputato del Parlamento della Repubblica dell'Uzbekistan, che ha tradotto in lingua uzbeka l'Inferno della "Divina Commedia" di Dante. La premiazione ha avuto luogo all'interno di una serata letteraria sul tema "La poesia italiana nella creazione dei poeti uzbeki", svoltasi nella residenza dell'Ambasciatore Straordinario e Plenipotenziario della Repubblica Italiana in Uzbekistan, Leopoldo Ferri de Lazara. "Riconosco" ha spiegato Oripov in un lettera inviata all'Ambasciatore Ferri de Lazara "che un così alto apprezzamento, quale è stato dato alla mia attività di traduttore da parte degli amatori della poesia, connazionali del mio Grande Maestro Dante, ha aggiunto nuova ispirazione all'atto del termine della traduzione della seconda parte della "Divina Commedia", il Purgatorio, e vorrei infine informare che, se Dio vuole, nei prossimi anni, dopo aver raccolto le traduzioni dei tre poemi, intendo pubblicare l'intero libro".

**Penna
e
calamaio**

L'Ocse boccia i ragazzi italiani

Hanno difficoltà di lettura, sono ignoranti in scienza, capiscono poco la matematica: i ragazzi italiani di 15 anni escono con le ossa rotte da uno studio internazionale dell'Ocse sul rendimento scolastico

L'Ocse (Organizzazione per lo sviluppo e la cooperazione economica) li boccia senz'appello nel serrato confronto con i coetanei di altri trentun Paesi. Nei test per la comprensione di un brano scritto gli adolescenti della Penisola sono ventesimi. Stanno al ventitreesimo posto per cultura scientifica e in matematica e' ancora peggio: arrivano ventiseiesimi. L'Ocse ha commissionato lo studio (effettuato su un campione di 265.000 quindicenni) per "valutare in quale misura gli studenti al termine della scuola dell'obbligo possiedono le conoscenze e le qualificazioni richieste per avere un ruolo a pieno titolo nella società".

Per quanto riguarda la comprensione dello scritto la Finlandia emerge come il Paese dalla scuola piu' efficiente, davanti a Canada, Nuova Zelanda, Australia e Irlanda. Per matematiche e scienze i Paesi invece imbattibili appaiono Giappone e Corea, con Finlandia, Nuova Zelanda e Gran Bretagna alle calcagne. In media nei Paesi piu' sviluppati del pianeta circa il 10 per cento dei quindicenni ha manifestato capacità top e' in grado cioe' di "comprendere testi complessi, di valutare informazioni e costruire ipotesi e di mettere a profitto conoscenze specializzate". Questa fascia sale fino al 15-19 per cento in Australia, Canada, Finlandia, Nuova Zelanda e Regno Unito, ma in Italia e' appena del 5 per cento mentre sulla media sono Stati Uniti e Francia. Stesso rapporto anche per i ragazzi che in classe sono una frana: in Finlandia sono una piccola minoranza, il 7 per cento, in Italia si sale al 19 per cento. Tra l'altro l'Italia e' anche tra i Paesi dove e' piu' alto (ben il 38 per cento) il numero degli studenti che hanno in odio la scuola. Unica consolazione per i ragazzi della Penisola: anche i coetanei tedeschi arrancano in così imbarazzanti posizioni di bassa classifica, a braccetto di ungheresi, polacchi, greci, portoghesi e russi. Mentre i piu' somari in assoluto risultano gli adolescenti di due Paesi latino-americani, Messico e Brasile. Secondo l'Ocse, molteplici fattori spiegano l'enorme discrepanza: si va dalla disponibilità delle risorse scolastiche alla presenza di insegnanti specializzati, dal grado di autonomia dei presidi al morale dei professori e alla disciplina delle classi. Lo studio conferma che in genere sui banchi le ragazze rendono piu' dei ragazzi e che la performance scolastica e' tendenzialmente piu' elevata per gli adolescenti nati in "ambienti sociali privilegiati".

Maestra al bando perche ha rivelato che Babbo di Natale non esiste

Una scuola elementare di provincia in Australia ha messo al bando una supplente, che nel primo giorno in classe ha rivelato ai bambini di sei anni che Babbo Natale non esiste e che sono i genitori a portare i regali. Alcuni genitori della scuola a Corowa, 500 km a sudovest di Sydney, quando i figli sono tornati a casa in lacrime hanno protestato infuriati con il preside, che ha chiesto l'intervento del ministero pubblica istruzione. L'insegnante Vittoria Mann, che normalmente lavora in scuole medie, ha ricevuto un ammonimento formale sull'"opportunità delle risposte da dare alle domande dei bambini" e una portavoce del ministero ha confermato che non potrà piu' insegnare in quella scuola. La portavoce ha precisato che il ministero non ha una sua posizione formale su Babbo Natale, ma consiglia agli insegnanti di dire agli alunni di chiedere ai genitori, quando sorgono domande su Babbo Natale, sul Coniglietto di Pasqua che nasconde le uova e sulla 'Tooth Fairy', la fata del primo dentino caduto, che la notte lo sostituisce sul comodino con una moneta.

I ragazzi rispondono alla guerra con un fiore

Saranno esposti e messi all'asta agli Uffizi di Firenze i disegni dei bambini a favore di Emergency

“I bambini sono il futuro e a vedere i loro disegni c'è da sperare che il futuro sarà migliore” ha dichiarato l'Assessore alla comunicazione della Regione Toscana Chiara Boni presentando “Il mio fiore per la pace”, l'iniziativa lanciata dalla Regione che invita bambini di ogni parte del mondo e di diverse scuole toscane a dare il loro contributo per la pace.

499 album da disegno accompagnati dalla lettera del Presidente della Regione Toscana Claudio Martini, nella quale si invitano i bambini a riempire i fogli con il disegno di un fiore per far sbocciare ovunque la pace dicendo, con una citazione dal Mahatma Gandhi, “che nella battaglia della vita si può facilmente vincere l'odio con l'amore”.

Gli album arrivano da Tunisia, Bosnia Herzegovina, Croazia, Kosovo, Albania, Macedonia, Grecia, Romania, Irlanda, Spagna,

Da Washington alla scoperta della Città Eterna

L'università americana organizza due mesi a Roma, alla scoperta della sua storia, della sua cultura, e dei suoi rapporti con l'America

Due mesi all'insegna della cultura, della storia e delle bellezze romane: è questa l'opportunità che viene offerta dall'Università di Washington ai suoi italo-fili studenti, che potranno così soggiornare nella bella capitale italiana dall'1 aprile al 7 giugno prossimo, a spasso tra il Colosseo e l'antico Foro, e studiando la lingua italiana e i suoi autori.

Due i corsi messi a disposizione degli studenti durante il loro soggiorno italiano: il primo, dal titolo “Study Abroad: Rome, Biography of a City”, è tenuto dal professor Robert Shulman, e permetterà ai giovani americani di comprendere meglio la storia, la politica e la letteratura italiana, ma soprattutto di mettere in luce le relazioni tra Roma, una città estremamente ricca di cultura e di passato, e l'America, in un certo senso considerata la “moderna Roma”. A tal proposito, verranno fatti anche paragoni tra le opere di due grandi personaggi del passato, il primo, Plutarco, di origini greche ma strettamente legato alla cultura classica, e Shakespeare, che dalla cultura dell'antica Roma ha tratto spunto per numerosi suoi capolavori, come “Coriolano” o “Marco Antonio”. La storia del Fascismo, e lo studio di un grande e contemporaneo maestro romano, Federico Fellini, oltre che visite al Vaticano e al Museo Capitolino, completeranno questo ampio panorama. Il secondo corso, tenuto dal professor Robert McNamara, sarà invece intitolato “American Writers: Ezra Pound's Italy”, e incentrato sulla figura del poeta americano Ezra Pound, sulla sua esperienza a contatto con la cultura italiana, e sulla sua volontà di dare vita ad un “American Renaissance”. Attraverso letture, discussioni, e due soggiorni a Firenze e a Rimini, verrà inoltre rivolta l'attenzione verso l'arte, l'architettura e la storia della “Pound's Italy”. Per tutti gli studenti verranno inoltre organizzati dei corsi di lingua italiana, e dei momenti di “Independent Study”, durante i quali verranno fatti dei lavori incentrati su Roma, e sulle personali esperienze nella città.

Stati Uniti, Gran Bretagna, Cuba, Finlandia, Nicaragua, Palestina, Israele, e da tutte le scuole toscane a cui era stato fatto l'invito. I disegni verranno esposti e messi all'asta il 22 dicembre nel Loggiato degli Uffizi di Firenze. Il ricavato sarà devoluto a Emergency, l'associazione italiana fondata da Gino Strada per l'assistenza alle vittime civili delle mine antiuomo.

Martini ha anche chiesto al Presidente dell'Unione europea, Romano Prodi, e a Nicole Fontaine, Presidente del Parlamento europeo, che la mostra sia presentata a Bruxelles. Chiara Boni ha inoltre sottolineato che “il successo e l'adesione raccolti nelle scuole dimostrano quanto sia diffuso, soprattutto fra i giovani e giovanissimi, il desiderio di dare un contributo al processo di pace, proprio nel momento in cui l'invito all'odio e alla violenza è tanto insistente”.

verso la
Salute

Scoperti nuovi geni di obesità e diabete

Scienziati australiani hanno identificato sei geni collegati all'obesità e al diabete e si preparano a sviluppare farmaci che possano deattivare tali condizioni, oltre a combattere altri disturbi di alimentazione.

La scoperta è stata annunciata da Greg Collier, della ditta di biotecnologia Autogen di Melbourne. Collier ha detto alla radio Abc che le nuove terapie che potranno derivare dalla scoperta "offrono speranza a milioni di persone in tutto il mondo". Ha aggiunto dal progetto potranno derivare ricerche collaterali sui fattori contributivi e sul trattamento dell'Alzheimer e l'artite.

"Alcuni dei farmaci-target a cui stiamo lavorando ha aggiunto - agiranno come soppressori dell'appetito, in modo che le persone che cominciano a guadagnare peso potranno ricorrere a questi farmaci per frenare l'appetito, riducendo così l'ingestione di cibo e prevenire l'obesità".

La Autogen, che lavora in collaborazione con l'università Deakin di Geelong, presso Melbourne, ha già fatto domanda di brevetto per i sei geni appena scoperti, portando così a 36 il numero di geni messi sotto protezione di brevetto nel quadro di un ampio progetto su diabete e obesità.

NUOVO TRATTAMENTO CANCRO FEGATO

Un radicale trattamento del cancro al fegato messo a punto in Australia si è dimostrato efficace in un programma di sperimentazione e promette nuove possibilità di cura per altre forme di tumori. Gli scienziati dell'ospedale Queen Elisabeth di Adelaide hanno utilizzato con successo l'elettrolisi, per la prima volta al mondo, per distruggere tumori nel fegato. Guy Maddern, che ha partecipato allo sviluppo della tecnica, ha detto che la sua équipe intende sperimentarla su altri tumori nei reni e nel pancreas e si attende buoni risultati. Il trattamento fa uso dell'elettrolisi in maniera molto simile alla terapia che viene applicata per distruggere i follicoli del pelo.

Melanomi sospetti

"Il professor Marchiafava mi ha confermato nove diagnosi cliniche di melanoma fra gli 800 casi di personale reduce dai Balcani, in attesa di conferma biotica". È quanto il professor Pasquale Angeloni scrive a Falco Accame, presidente dell'associazione nazionale delle vittime nelle Forze armate, a proposito delle malattie contratte dai reduci dalle operazioni militari italiane nei Balcani.

Rapporto a rischio

Un calciatore italiano, malato di Aids, è stato arrestato per tentato omicidio per non aver informato la partner, in occasione di rapporti sessuali non protetti, di essere sieropositivo. L'uomo, 35 anni, attaccante in una squadra del campionato di "Eccellenza" regionale, è agli arresti domiciliari. Le indagini sono nate in seguito a una segnalazione, presumibilmente dalla donna che, essendo venuta a conoscenza del pericolo di contagio, vive nel terrore di aver contratto l'Aids.

Incendio al Coppola

Aggressione, il 24 novembre, al centro sociale "Coppola Rossa" di Adelfia, piccolo comune vicino Bari. Un gruppo di giovani di estrema destra ha appiccato un incendio a una struttura in legno esterna al centro sociale.

Poi, quando gli occupanti sono usciti per spegnere le fiamme, ha lanciato pietre e bottiglie al grido di "il Duce ce l'ha insegnato, uccidere un comunista non è reato". Gli occupanti hanno risposto con un presidio di protesta presso il Palazzo comunale, dove hanno anche rivendicato il diritto alla fruizione dell'ex mattatoio comunale occupato, inserito dall'amministrazione in un bando per l'assegnazione di locali in disuso. E il 26 novembre, a Bari, manifestazione indetta da diverse organizzazioni giovanili per ricordare l'assassinio del diciottenne comunista Benedetto Petrone, nel 1977, da parte di una squadraccia fascista. Corteo alle 9 da piazza Umberto.

Piccoli migranti

Soli. Lontani migliaia di chilometri da casa e dalla famiglia. E di fatto costretti a scegliere, al compimento del 18esimo compleanno, fra ritorno in patria e clandestinità. Sono 5.090, secondo i dati resi noti dalla Caritas romana al convegno del Cnel "Soli per il mondo", i minori stranieri "non accompagnati" residenti in Italia: 1.083 con permesso di soggiorno per minore età, e 4.007 con permesso "per affidamento". Molti più uomini (4103) che donne (987), 16 anni di età media e 8 di frequenza scolastica, provengono per lo più da Albania, Marocco, Romania, Jugoslavia e Bangladesh. In genere - spiegato gli operatori Caritas - sono entrati clandestinamente, spesso inviati dai propri genitori in cerca di fortuna o partiti per sfuggire a situazioni di forte disagio economico. Per "quei giovani, assistiti per molti anni nei centri di accoglienza e nelle comunità per minori, che hanno intrapreso un positivo percorso di integrazione", è stato sollecitato un intervento politico per la loro permanenza in Italia.

Nuovo Paese

New Country

Nuovo Paese is published by the
Federazione Italiana
Lavoratori Emigrati e Famiglie (Filef)
Administration & Publicity:
15 Lowe St Adelaide 5000

Abbonamenti (subscriptions)
Annuale \$25 (sostenitore \$30),
estero \$45.

Inviare l'importo a: *Nuovo Paese*
15 Lowe St Adelaide 5000

Australian cover price
is recommended retail only.

Direttore Frank Barbaro
Redazione **ADELAIDE:**
15 Lowe St, 5000

TEL (08)8211 8842 FAX 8410 0148
EMAIL: filef@tne.net.au
Natalia Corbo, Felice LaForgia

Redazione **MELBOURNE:**
276A SYNEY RD COBURG 3058 TEL.
(03)9386 1183
Marco Fedj, Lorella Di Pietro,
Giovanni Sgrò, Gaetano Greco

Redazione **SYDNEY:**
157 MARION ST, LEICHHARDT, 2040
TEL. (02) 568 3776
FAX. (02) 568 3666
Cesare Giulio Popoli (Resp.) Nina
Rubino, Frank Panucci, Vera Zaccari,
Danilo Sidari

Redazione **PERTH:**
155 SOUTH TCE, FREMANTLE 6160
TEL. (08)9335 2897
FAX (08)9335 7858
Jason Di Rosso (Resp.), Vittorio
Petriconi, Giacinto Finocchiaro, Saverio
Fragapane

N.11 (451) Anno 28 xxxxx 2001
print post pp535216/00031
ISSN N. 0311-6166
Printed by Zone Print
ph: 08/8269 1562

La redazione di Nuovo
Paese e il comitato
della Filef
ringrazia tutti i
suoi lettori per il
loro sostegno ed
estende un caloroso
saluto per le
prossime feste

福
賀
新
禧

Season's Greetings

Auguri di Natale e Capodanno

Meilleurs Voeux

Χρόνια Πολλά

اطيب التمنيات بالاعباد

Abbonati a Nuovo Paese

\$25 annuale/ \$30 sostenitore/\$45 estero

spedisci a
Nuovo Paese:
15 Low St
Adelaide 5000

nome _____
cognome _____
indirizzo _____
stato/c postale _____
telefono _____



BRVAITALIA

www.bravaitalia.com